

medivon.

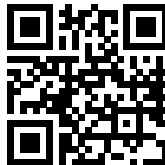


User manual
EYE MASSAGER

PL | EN | DE | FR | ES | PT | IT | CZ | NL
SV | SK | SL | EE | LT | LV | HU | RO | RU
NR | FI | EL | HR | DA | BG | TR | AR

PL | Więcej informacji o produkcie dostępnych jest na stronie producenta pod adresem:
EN | More information about the product is available on the manufacturer's website at:
DE | Weitere Informationen zum Produkt finden Sie auf der Website des Herstellers unter:
FR | Plus d'informations sur le produit sont disponibles sur le site Web du fabricant à l'adresse:
ES | Más información sobre el producto está disponible en el sitio web del fabricante en:
PT | Mais informações sobre o produto estão disponíveis no site do fabricante em:
IT | Ulteriori informazioni sul prodotto sono disponibili sul sito Web del produttore all'indirizzo:
CZ | Více informací o produktu je k dispozici na stránkách výrobce na adrese:
NL | Meer informatie over het product is beschikbaar op de website van de fabrikant:
SV | Mer information om produkten finns på tillverkarens hemsida på:
SK | Viac informácií o produkte je dostupných na webovej stránke výrobcu na adrese:
SL | Več informacij o izdelku je na voljo na spletni strani proizvajalca:
EE | Rohkem teavet toote kohta leiab tootja veebisaidilt aadressil:
LT | Daugiau informacijos apie produktą rasite gamintojo svetainėje adresu:
LV | Vairāk informācijas par produktu var atrast ražotāja mājaslapā adresē:
HU | A termékről további információkat a gyártó weboldalán találhat az alábbi címen:
RO | Mai multe informații despre produs sunt disponibile pe site-ul producătorului la adresa:
RU | Более подробная информация о продукте доступна на сайте производителя по адресу:
NR | Mer informasjon om produktet er tilgjengelig på produsentens hjemmeside på:
FI | Lisää tietoa tuotteesta löytyy valmistajan verkkosivuilta:
EL | Περισσότερες πληροφορίες σχετικά με το προϊόν διατίθενται στον ιστότοπο του κατασκευαστή στη διεύθυνση:
HR | Više informacija o proizvodu dostupno je na web stranici proizvođača na:
DA | Mere information om produktet er tilgængelig på producentens hjemmeside på:
BG | Повече информация за продукта можете да намерите на сайта на производителя на адрес:
TR | Ürün hakkında daha fazla bilgiyi üreticinin web sitesinde bulabilirsiniz:
AR | مزيد من المعلومات حول المنتج متاحة على موقع الشركة المصنعة على العنوان التالي:

SCAN IT

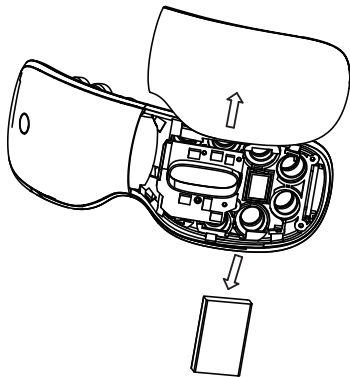


www.medivon.pl/do-pobrania

①



②



1. Budowa urządzenia

1. Klamra regulująca
2. Elastyczna opaska
3. Klawisz ON/OFF /przycisk trybu
4. Wejście USB-C
5. Wskaźnik LED

2. Sposób użycia

1. Przed pierwszym użyciem należy w pełni naładować urządzenie za pomocą dołączonego kabla USB.
2. Załóż masażer na głowę i dopasuj opaskę, aby zapewnić sobie wygodę użytkowania.
3. Naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania, aby włączyć produkt. Po uruchomieniu przycisk będzie pełnił rolę przycisku funkcyjnego zmiany trybu. Każde krótkie naciśnięcie zmieni tryb pracy:
 - Tryb 1: Tryb kompleksowy (domyślny po włączeniu zasilania)
 - Tryb 2: Tryb ochrony oczu (wibracje)
 - Tryb 3: Tryb ochrony oczu (rytmiczne wibracje)
 - Tryb 4: Tryb uśpienia (delikatne wibracje)
4. Po zakończeniu masażu, przytrzymaj dłużej przycisk zasilania, aby wyłączyć urządzenie.

3. Ładowanie i usuwanie baterii

Jeśli usłyszysz trzy kolejne sygnały dźwiękowe podczas korzystania z urządzenia, będzie to oznaczało, że rozładowała się wbudowana bateria litowa. Do jej ładowania wymagane jest użycie kabla USB. Podczas ładowania wskaźnik ładowania miga. Pełne naładowanie zajmuje około 2-3 godziny. Żywotność akumulatora ulegnie skróceniu, jeśli akumulator nie będzie używany przez dłuższy czas. Zaleca się ładowanie akumulatora przynajmniej raz w miesiącu.

Wbudowana bateria litowa tego produktu zawiera substancje, które mogą zanieczyszczać środowisko. Przed wyrzuceniem tego produktu należy wyjąć wbudowaną baterię litową. Postępuj zgodnie z ilustracją 2 oraz instrukcją:

1. Wyłącz lub odłącz zasilanie.
2. Zdejmij kłapkę zabezpieczającą.
3. Wyjmij baterię litową.
4. Wyjętą baterię litową należy w bezpieczny sposób utylizować w miejscu wskazanym przez organ państwowy lub jednostkę zajmującą się recyklingiem.

4. Uwagi, ostrzeżenia, przeciwwskazania

Przed użyciem należy oczyścić osłonę oczu produktu. W celu czyszczenia wytrzyj produkt lekko zwilżoną, miękką szmatką lub ręcznikiem. Nie używaj żadnych żrących substancji. Osoby o wrażliwej skórze lub niewrażliwe na ciepło nie powinny używać produktu. Kobiety w ciąży, osoby cierpiące na choroby serca, zaburzenia krążenia, nowotwory złośliwe, choroby naczyniowe mózgu oraz inne ostre choroby, a także osoby będące pod opieką lekarza, nie powinny używać produktu. W przypadku dyskomfortu lub nieprawidłowej reakcji skóry podczas używania produktu, należy natychmiast przestać go używać i skonsultować się z lekarzem. Osoby z problemami oczu powinny unikać używania produktu lub korzystać z niego pod nadzorem lekarza. Osoby, które przeszły operację oka oraz pacjenci cierpiący na jaskrę, zaćmę, odwarstwienie siatkówki i inne choroby oczu, nie powinny używać produktu. Osoby noszące soczewki kontaktowe powinny wyjąć je przed użyciem produktu. Przechowuj produkt w suchym i przewiewnym miejscu, z dala od dzieci. Nie wystawiaj go na bezpośrednie działanie promieni słonecznych, wysokiej temperatury lub wilgoci. To nie jest zabawka. Dzieci oraz osoby niezdolne do wyrażania swoich potrzeb nie powinny korzystać z produktu. Nie używaj produktu w miejscach o wysokiej temperaturze, łatwopalnych, wilgotnych lub w miejscach z promieniowaniem elektromagnetycznym. Nie demontuj produktu bez pozwolenia; upewnij się, że produkt jest wolny od uderzeń i wody, aby uniknąć awarii.

5. Specyfikacja produktu

Nazwa: Masażer oczu

Model: Horizon Travel 2

Zasilanie: 5 V 1000 mA

Bateria litowa: 3,7 V 700 mAh

Moc wejściowa: 5 W

Rozmiar opakowania: 200x91x85mm

Masa netto: około 190g

Normalne warunki pracy produktu:

Temperatura otoczenia: +5°C ~ +40°C

Wilgotność względna: ≤ 80%

Ciśnienie atmosferyczne: 86 kPa ~ 106 kPa

Warunki transportu i przechowywania produktu:

Zakres temperatury otoczenia: -20°C ~ + 55°C

Zakres wilgotności względnej: ≤93%

Zakres ciśnienia atmosferycznego: 50 kPa ~ 106 kPa

1. Construction of the device

1. Adjustment buckle
2. Elastic band
3. ON/OFF key/mode button
4. USB-C input
5. LED indicator

2. How to use

1. Before first use, please fully charge the device using the included USB cable.
2. Put the massager on your head and adjust the headband for comfortable use.
3. Press and hold the power button to turn on the product. Once activated, the button will act as a mode change function button. Each short press will change the operating mode:
 - Mode 1 Comprehensive Mode (default at power on)
 - Mode 2: Eye protection mode (vibration)
 - Mode 3: Eye protection mode (rhythmic vibration)
 - Mode 4: Sleep mode (gentle vibration)
4. Once the massage is complete, hold down the power button to turn off the device.

3. Charging and removing batteries

If you hear three consecutive beeps while using the device, it means that the built-in lithium battery has discharged. To charge it, you need to use a USB cable. While charging, the charging indicator flashes. It takes approximately 2-3 hours to fully charge. Battery life will be shortened if the battery is not used for a long time. It is recommended to charge the battery at least once a month.

The built-in lithium battery of this product contains substances that may pollute the environment. Please remove the built-in lithium battery before disposing of this product. Follow illustration 2 and the instructions:

1. Turn off or disconnect the power.
2. Remove the protective flap.
3. Remove the lithium battery.
4. The removed lithium battery should be safely disposed of at a location designated by a government or recycling facility.

4. Notes, warnings, contraindications

Please clean the product's eye shield before use. To clean, wipe the product with a slightly damp, soft cloth or towel. Do not use any corrosive substances.

People with sensitive skin or insensitive to heat should not use the product. Pregnant women, people suffering from heart disease, circulatory disorders, malignant tumors, cerebrovascular diseases and other acute diseases, as well as people under the care of a doctor, should not use the product. If you experience any discomfort or abnormal skin reaction while using the product, stop using it immediately and consult your doctor. People with eye problems should avoid using the product or use it under medical supervision. People who have undergone eye surgery and patients suffering from glaucoma, cataracts, retinal detachment and other eye diseases should not use the product. People wearing contact lenses should remove them before using the product. Store the product in a dry and airy place, away from children. Do not expose it to direct sunlight, high temperature or moisture. This is not a toy. Children and people unable to express their needs should not use the product. Do not use the product in places with high temperature, flammable, humid or places with electromagnetic radiation. Do not disassemble the product without permission; Please make sure the product is free from impact and water to avoid failure.

5. Product specification

Name: Eye massager

Model: Horizon Travel 2

Power supply: 5V 1000mA

Lithium battery: 3.7V 700mAh

Input power: 5W

Package size: 200x91x85mm

Net weight: about 190g

Product normal operating conditions:

Ambient temperature: +5°C ~ +40°C

Relative humidity: ≤ 80%

Atmospheric pressure: 86 kPa ~ 106 kPa

Product transport and storage conditions:

Ambient temperature range: -20°C ~ +55°C

Relative humidity range: ≤ 93%

Atmospheric pressure range: 50 kPa ~ 106 kPa

1. Aufbau des Gerätes

1. Einstellschnalle
2. Gummiband
3. EIN/AUS-Taste/Modustaste
4. USB-C-Eingang
5. LED-Anzeige

2. Wie benutzt man

1. Bitte laden Sie das Gerät vor dem ersten Gebrauch mit dem mitgelieferten USB-Kabel vollständig auf.
2. Setzen Sie das Massagegerät auf Ihren Kopf und stellen Sie das Kopfband für eine bequeme Nutzung ein.
3. Halten Sie den Netzschalter gedrückt, um das Produkt einzuschalten. Sobald die Taste aktiviert ist, fungiert sie als Moduswechsel-Funktionstaste. Jeder kurze Tastendruck ändert den Betriebsmodus:
 - Modus 1 Comprehensive Mode (Standard beim Einschalten)
 - Modus 2: Augenschutzmodus (Vibration)
 - Modus 3: Augenschutzmodus (rhythmische Vibration)
 - Modus 4: Schlafmodus (sanfte Vibration)
4. Sobald die Massage abgeschlossen ist, halten Sie die Einschalttaste gedrückt, um das Gerät auszuschalten.

3. Laden und Entfernen von Batterien

Wenn Sie während der Verwendung des Geräts drei aufeinanderfolgende Pieptöne hören, bedeutet dies, dass der eingebaute Lithium-Akku entladen ist. Zum Aufladen benötigen Sie ein USB-Kabel. Während des Ladevorgangs blinkt die Ladeanzeige. Das vollständige Aufladen dauert etwa 2-3 Stunden. Die Batteriebensdauer verkürzt sich, wenn die Batterie längere Zeit nicht verwendet wird. Es wird empfohlen, den Akku mindestens einmal im Monat aufzuladen.

Der eingebaute Lithium-Akku dieses Produkts enthält Stoffe, die die Umwelt verschmutzen können. Bitte entfernen Sie die eingebaute Lithiumbatterie, bevor Sie dieses Produkt entsorgen. Befolgen Sie Abbildung 2 und die Anweisungen:

1. Schalten Sie den Strom aus oder trennen Sie ihn.
2. Entfernen Sie die Schutzklappe.
3. Entfernen Sie die Lithiumbatterie.
4. Die entfernte Lithiumbatterie sollte sicher an einem von einer Regierung oder einer Recyclingeinrichtung ausgewiesenen Ort entsorgt werden.

4. Hinweise, Warnungen, Kontraindikationen

Bitte reinigen Sie den Augenschutz des Produkts vor dem Gebrauch. Wischen Sie das Produkt zum Reinigen mit einem leicht feuchten, weichen Tuch oder Handtuch ab. Keine ätzenden Stoffe verwenden.

Personen mit empfindlicher Haut oder Hitzeunempfindlichkeit sollten das Produkt nicht verwenden. Schwangere Frauen, Menschen mit Herzkrankungen, Durchblutungsstörungen, bösartigen Tumoren, zerebrovaskulären Erkrankungen und anderen akuten Erkrankungen sowie Personen unter ärztlicher Aufsicht sollten das Produkt nicht verwenden. Wenn Sie während der Anwendung des Produkts Beschwerden oder ungewöhnliche Hautreaktionen verspüren, brechen Sie die Anwendung sofort ab und konsultieren Sie Ihren Arzt. Menschen mit Augenproblemen sollten die Verwendung des Produkts vermeiden oder es unter ärztlicher Aufsicht verwenden. Personen, die sich einer Augenoperation unterzogen haben und an Glaukom, Katarakt, Netzhautablösung und anderen Augenerkrankungen leiden, sollten das Produkt nicht verwenden. Personen, die Kontaktlinsen tragen, sollten diese vor der Verwendung des Produkts entfernen. Bewahren Sie das Produkt an einem trockenen und luftigen Ort außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Setzen Sie es keiner direkten Sonneneinstrahlung, hohen Temperaturen oder Feuchtigkeit aus. Dies ist kein Spielzeug. Kinder und Personen, die ihre Bedürfnisse nicht äußern können, sollten das Produkt nicht verwenden. Verwenden Sie das Produkt nicht an Orten mit hohen Temperaturen, an Orten mit leicht entzündlicher Atmosphäre, hoher Luftfeuchtigkeit oder an Orten mit elektromagnetischer Strahlung. Zerlegen Sie das Produkt nicht ohne Genehmigung. Bitte stellen Sie sicher, dass das Produkt frei von Stößen und Wasser ist, um Fehler zu vermeiden.

5. Produktspezifikation

Name: Augenmassagegerät

Modell: Horizon Travel 2

Stromversorgung: 5V 1000mA

Lithiumbatterie: 3,7 V 700 mAh

Eingangsleistung: 5W

Verpackungsgröße: 200 x 91 x 85 mm

Nettogewicht: ca. 190g

Normale Betriebsbedingungen des Produkts:

Umgebungstemperatur: +5°C ~ +40°C

Relative Luftfeuchtigkeit: ≤ 80 %

Atmosphärendruck: 86 kPa ~ 106 kPa

Produkttransport- und Lagerbedingungen:

Umgebungstemperaturbereich: -20°C ~ +55°C

Relativer Luftfeuchtigkeitsbereich: ≤ 93 %

Atmosphärendruckbereich: 50 kPa ~ 106 kPa

1. Construction de l'appareil

1. Boucle de réglage
2. Bande élastique
3. Touche marche/arrêt/bouton mode
4. Entrée USB-C
5. Indicateur LED

2. Comment utiliser

1. Avant la première utilisation, veuillez charger complètement l'appareil à l'aide du câble USB fourni.
2. Mettez le masseur sur votre tête et ajustez le bandeau pour une utilisation confortable.
3. Appuyez et maintenez enfoncé le bouton d'alimentation pour allumer le produit. Une fois activé, le bouton agira comme un bouton de fonction de changement de mode. Chaque appui court changera le mode de fonctionnement :
 - Mode 1 Mode complet (par défaut à la mise sous tension)
 - Mode 2 : Mode protection des yeux (vibration)
 - Mode 3 : Mode protection des yeux (vibration rythmique)
 - Mode 4 : Mode veille (vibration douce)
4. Une fois le massage terminé, maintenez enfoncé le bouton d'alimentation pour éteindre l'appareil.

3. Charger et retirer les batteries

Si vous entendez trois bips consécutifs lors de l'utilisation de l'appareil, la batterie au lithium intégrée est déchargée. Pour le charger, vous devez utiliser un câble USB. Pendant la charge, l'indicateur de charge clignote. Il faut environ 2 à 3 heures pour une charge complète. La durée de vie de la batterie sera réduite si la batterie n'est pas utilisée pendant une longue période. Il est recommandé de charger la batterie au moins une fois par mois.

La batterie au lithium intégrée à ce produit contient des substances susceptibles de polluer l'environnement. Veuillez retirer la batterie au lithium intégrée avant de jeter ce produit. Suivez l'illustration 2 et les instructions :

1. Éteignez ou débranchez l'alimentation.
2. Retirez le rabat de protection.
3. Retirez la batterie au lithium.
4. La batterie au lithium retirée doit être éliminée en toute sécurité dans un endroit désigné par un gouvernement ou une installation de recyclage.

4. Notes, avertissements, contre-indications

Veuillez nettoyer la protection oculaire du produit avant utilisation. Pour nettoyer, essuyez le produit avec un chiffon ou une serviette doux et légèrement humide. N'utilisez aucune substance corrosive.

Les personnes à la peau sensible ou insensibles à la chaleur ne doivent pas utiliser le produit. Les femmes enceintes, les personnes souffrant de maladies cardiaques, de troubles circulatoires, de tumeurs malignes, de maladies cérébrovasculaires et d'autres maladies aiguës, ainsi que les personnes suivies par un médecin, ne doivent pas utiliser le produit. Si vous ressentez une gêne ou une réaction cutanée anormale lors de l'utilisation du produit, arrêtez immédiatement de l'utiliser et consultez votre médecin. Les personnes souffrant de problèmes oculaires doivent éviter d'utiliser le produit ou l'utiliser sous surveillance médicale. Les personnes ayant subi une intervention chirurgicale aux yeux et les patients souffrant de glaucome, de cataracte, de décollement de rétine et d'autres maladies oculaires ne doivent pas utiliser ce produit. Les personnes portant des lentilles de contact doivent les retirer avant d'utiliser le produit.

Conservez le produit dans un endroit sec et aéré, hors de portée des enfants. Ne l'exposez pas à la lumière directe du soleil, à des températures élevées ou à l'humidité. Ce n'est pas un jouet. Les enfants et les personnes incapables d'exprimer leurs besoins ne doivent pas utiliser le produit. N'utilisez pas le produit dans des endroits à haute température, inflammables, humides ou soumis à un rayonnement électromagnétique. Ne démontez pas le produit sans autorisation ; Veuillez vous assurer que le produit est exempt de chocs et d'eau pour éviter toute panne.

5. Spécification de produit

Nom : Masseur oculaire.

Modèle : Horizon Travel 2

Alimentation : 5V 1000mA

Batterie au lithium : 3,7 V 700 mAh

Puissance d'entrée : 5W

Taille du paquet : 200x91x85mm

Poids net : environ 190g

Conditions normales de fonctionnement du produit :

Température ambiante : +5°C ~ +40°C

Humidité relative : ≤ 80 %

Pression atmosphérique : 86 kPa ~ 106 kPa

Conditions de transport et de stockage des produits :

Plage de température ambiante : -20°C ~ + 55°C

Plage d'humidité relative : ≤ 93 %

Plage de pression atmosphérique : 50 kPa ~ 106 kPa

1. Construcción del dispositivo

1. Hebilla de ajuste
2. banda elástica
3. Tecla ON/OFF/botón de modo
4. Entrada USB-C
5. Indicador LED

2. Cómo utilizar

1. Antes del primer uso, cargue completamente el dispositivo con el cable USB incluido.
2. Coloque el masajeador en su cabeza y ajuste la diadema para un uso cómodo.
3. Mantenga presionado el botón de encendido para encender el producto. Una vez activado, el botón actuará como un botón de función de cambio de modo. Cada pulsación corta cambiará el modo de funcionamiento:
 - Modo 1: Modo completo (predeterminado al encender)
 - Modo 2: Modo de protección ocular (vibración)
 - Modo 3: Modo de protección ocular (vibración rítmica)
 - Modo 4: Modo de suspensión (vibración suave)
4. Una vez que se complete el masaje, mantenga presionado el botón de encendido para apagar el dispositivo.

3. Cargar y quitar baterías

Si escucha tres pitidos consecutivos mientras usa el dispositivo, la batería de litio incorporada se ha descargado. Para cargarlo es necesario utilizar un cable USB. Mientras se carga, el indicador de carga parpadea. Se necesitan aproximadamente de 2 a 3 horas para cargarse por completo. La duración de la batería se reducirá si no se utiliza durante un período prolongado. Se recomienda cargar la batería al menos una vez al mes.

La batería de litio incorporada de este producto contiene sustancias que pueden contaminar el medio ambiente. Retire la batería de litio incorporada antes de desechar este producto. Siga la ilustración 2 y las instrucciones:

1. Apague o desconecte la alimentación.
2. Retire la trampilla protectora.
3. Retire la batería de litio.
4. La batería de litio extraída debe desecharse de forma segura en un lugar designado por un gobierno o instalación de reciclaje.

4. Notas, advertencias, contraindicaciones

Limpie el protector ocular del producto antes de usarlo. Para limpiar, limpie el producto con un paño o toalla suave ligeramente húmedo. No utilice sustancias corrosivas.

Personas con piel sensible o insensibles al calor no deben utilizar el producto. Las mujeres embarazadas, las personas que padecen enfermedades cardíacas, trastornos circulatorios, tumores malignos, enfermedades cerebrovasculares y otras enfermedades agudas, así como las personas bajo el cuidado de un médico, no deben utilizar el producto. Si experimenta alguna molestia o reacción cutánea anormal mientras usa el producto, deje de usarlo inmediatamente y consulte a su médico. Las personas con problemas oculares deben evitar el uso del producto o utilizarlo bajo supervisión médica. Las personas que se hayan sometido a cirugía ocular y los pacientes que padezcan glaucoma, cataratas, desprendimiento de retina y otras enfermedades oculares no deben utilizar el producto. Las personas que usan lentes de contacto deben quitárselas antes de usar el producto. Guarde el producto en un lugar seco y aireado, lejos del alcance de los niños. No lo exponga a la luz solar directa, altas temperaturas o humedad. Esto no es un juguete. Los niños y las personas que no pueden expresar sus necesidades no deben utilizar el producto. No utilice el producto en lugares con altas temperaturas, inflamables, húmedos o lugares con radiación electromagnética. No desmonte el producto sin permiso; Asegúrese de que el producto esté libre de impactos y agua para evitar fallas.

5. Especificaciones del producto

Nombre: Masajeador de ojos

Modelo: Horizon Travel 2

Fuente de alimentación: 5V 1000mA

Batería de litio: 3,7 V 700 mAh

Potencia de entrada: 5W

Tamaño del paquete: 200x91x85mm

Peso neto: alrededor de 190 g

Condiciones normales de funcionamiento del producto:

Temperatura ambiente: +5°C ~ +40°C

Humedad relativa: ≤ 80%

Presión atmosférica: 86 kPa ~ 106 kPa

Condiciones de transporte y almacenamiento del producto:

Rango de temperatura ambiente: -20°C ~ + 55°C

Rango de humedad relativa: ≤ 93%

Rango de presión atmosférica: 50 kPa ~ 106 kPa

1. Construção do dispositivo

1. Fivela de ajuste
2. Elástico
3. Tecla ON/OFF/botão de modo
4. Entrada USB-C
5. Indicador LED

2. Como usar

1. Antes da primeira utilização, carregue totalmente o dispositivo usando o cabo USB incluído.
2. Coloque o massagedor na cabeça e ajuste a faixa para um uso confortável.
3. Pressione e segure o botão liga/desliga para ligar o produto. Uma vez ativado, o botão funcionará como um botão de função de mudança de modo. Cada toque curto mudará o modo de operação:
 - Modo 1 Modo Abrangente (padrão ao ligar)
 - Modo 2: Modo de proteção ocular (vibração)
 - Modo 3: Modo de proteção ocular (vibração rítmica)
 - Modo 4: modo Sleep (vibração suave)
4. Assim que a massagem for concluída, mantenha pressionado o botão liga / desliga para desligar o dispositivo.

3. Carregar e remover baterias

Se você ouvir três bipes consecutivos enquanto usa o dispositivo, a bateria de lítio embutida está descarregada. Para carregá-lo, você precisa usar um cabo USB. Durante o carregamento, o indicador de carregamento pisca. Demora aproximadamente 2 a 3 horas para carregar totalmente. A vida útil da bateria será reduzida se a bateria não for usada por um longo período. Recomenda-se carregar a bateria pelo menos uma vez por mês.

A bateria de lítio incorporada neste produto contém substâncias que podem poluir o meio ambiente. Remova a bateria de lítio embutida antes de descartar este produto. Siga a ilustração 2 e as instruções:

1. Desligue ou desconecte a energia. 2. Remova a aba protetora. 3. Remova a bateria de lítio. 4. A bateria de lítio removida deve ser descartada com segurança em um local designado pelo governo ou por uma instalação de reciclagem.

4. Notas, advertências, contra-indicações

Limpe a proteção ocular do produto antes de usar. Para limpar, limpe o produto com um pano ou toalha macia levemente úmida. Não utilize quaisquer substâncias corrosivas. Pessoas com pele sensível ou insensível ao calor não devem utilizar o produto. Gestantes, pessoas que sofrem de doenças cardíacas, distúrbios circulatórios, tumores malignos, doenças cerebrovasculares e outras doenças agudas, bem como pessoas sob cuidados médicos, não devem usar o produto. Se sentir algum desconforto ou reação anormal na pele durante o uso do produto, pare de usá-lo imediatamente e consulte o seu médico. Pessoas com problemas oculares devem evitar o uso do produto ou utilizá-lo sob supervisão médica. Pessoas que passaram por cirurgia ocular e pacientes que sofrem de glaucoma, catarata, descolamento de retina e outras doenças oculares não devem utilizar o produto. Pessoas que usam lentes de contato devem removê-las antes de usar o produto. Armazenar o produto em local seco e arejado, longe do alcance das crianças. Não o exponha à luz solar direta, altas temperaturas ou umidade. Isso não é um brinquedo. Crianças e pessoas incapazes de expressar as suas necessidades não devem utilizar o produto. Não utilize o produto em locais com alta temperatura, inflamáveis, úmidos ou locais com radiação eletromagnética. Não desmonte o produto sem permissão; Certifique-se de que o produto esteja livre de impactos e água para evitar falhas.

5. Especificação do produto

Nome: Massagedor de olhos

Modelo: Horizon Travel 2

Fonte de alimentação: 5V 1000mA

Bateria de lítio: 3,7V 700mAh

Potência de entrada: 5W

Tamanho do pacote: 200x91x85mm

Peso líquido: cerca de 190g

Condições normais de operação do produto:

Temperatura ambiente: +5°C~+40°C

Umidade relativa: ≤ 80%

Pressão atmosférica: 86 kPa ~ 106 kPa

Condições de transporte e armazenamento do produto:

Faixa de temperatura ambiente: -20°C ~ + 55°C

Faixa de umidade relativa: ≤93%

Faixa de pressão atmosférica: 50 kPa ~ 106 kPa

1. Costruzione del dispositivo

1. Fibbia di regolazione
2. Fascia elastica
3. Tasto ON/OFF/pulsante modalità
4. Ingresso USB-C
5. Indicatore LED

2. Come usare

1. Prima del primo utilizzo, caricare completamente il dispositivo utilizzando il cavo USB in dotazione.
2. Metti il massaggiatore sulla testa e regola la fascia per un uso confortevole.
3. Tenere premuto il pulsante di accensione per accendere il prodotto. Una volta attivato, il pulsante fungerà da pulsante funzione di cambio modalità. Ogni breve pressione cambierà la modalità operativa:
 - Modalità 1 Modalità completa (impostazione predefinita all'accensione)
 - Modalità 2: modalità di protezione degli occhi (vibrazione)
 - Modalità 3: modalità di protezione degli occhi (vibrazione ritmica)
 - Modalità 4: modalità Sleep (vibrazione delicata)
4. Una volta completato il massaggio, tenere premuto il pulsante di accensione per spegnere il dispositivo.

3. Caricare e rimuovere le batterie

Se durante l'utilizzo del dispositivo si sentono tre segnali acustici consecutivi, la batteria al litio incorporata è scarica. Per caricarlo è necessario utilizzare un cavo USB. Durante la ricarica, l'indicatore di carica lampeggia. Sono necessarie circa 2-3 ore per una ricarica completa. La durata della batteria sarà ridotta se la batteria non viene utilizzata per un lungo periodo. Si consiglia di caricare la batteria almeno una volta al mese. La batteria al litio incorporata di questo prodotto contiene sostanze che potrebbero inquinare l'ambiente. Rimuovere la batteria al litio incorporata prima di smaltire questo prodotto. Seguire l'illustrazione 2 e le istruzioni:

1. Spegnerne o scollegare l'alimentazione,
2. Rimuovere il lembo protettivo,
3. Rimuovere la batteria al litio,
4. La batteria al litio rimossa deve essere smaltita in modo sicuro in un luogo designato dal governo o in un impianto di riciclaggio.

4. Note, avvertenze, controindicazioni

Si prega di pulire la protezione per gli occhi del prodotto prima dell'uso. Per pulire, pulire il prodotto con un panno o un asciugamano morbido e leggermente umido. Non utilizzare sostanze corrosive.

Le persone con pelle sensibile o insensibili al calore non devono utilizzare il prodotto. Le donne incinte, le persone che soffrono di malattie cardiache, disturbi circolatori, tumori maligni, malattie cerebrovascolari e altre malattie acute, nonché le persone in cura da un medico, non devono utilizzare il prodotto. Se si verificano disturbi o reazioni cutanee anomale durante l'utilizzo del prodotto, interrompere immediatamente l'uso e consultare il medico. Le persone con problemi agli occhi dovrebbero evitare di usare il prodotto o usarlo sotto controllo medico. Le persone che hanno subito interventi chirurgici agli occhi e i pazienti affetti da glaucoma, cataratta, distacco della retina e altre malattie degli occhi non devono utilizzare il prodotto. Le persone che indossano lenti a contatto dovrebbero rimuoverle prima di utilizzare il prodotto.

Conservare il prodotto in un luogo asciutto e ventilato, lontano dalla portata dei bambini. Non esporlo alla luce solare diretta, alle alte temperature o all'umidità. Questo non è un giocattolo. I bambini e le persone incapaci di esprimere i propri bisogni non devono utilizzare il prodotto. Non utilizzare il prodotto in luoghi ad alta temperatura, infiammabili, umidi o luoghi con radiazioni elettromagnetiche. Non smontare il prodotto senza autorizzazione. Assicurarsi che il prodotto sia privo di urti e acqua per evitare guasti.

5. Specifiche di prodotto

Nome: Massaggiatore per gli occhi

Modello: Horizon Travel 2

Alimentazione: 5V 1000mA

Batteria al litio: 3,7 V 700 mAh

Potenza in ingresso: 5 W

Dimensioni confezione: 200x91x85 mm

Peso netto: circa 190 g

Condizioni operative normali del prodotto:

Temperatura ambiente: +5°C ~ +40°C

Umidità relativa: ≤ 80%

Pressione atmosferica: 86 kPa ~ 106 kPa

Condizioni di trasporto e conservazione del prodotto:

Intervallo di temperatura ambiente: -20°C ~ +55°C

Intervallo di umidità relativa: ≤ 93%

Intervallo di pressione atmosferica: 50 kPa ~ 106 kPa

1. Konstrukce zařízení

1. Nastavovací přezka
2. Elastický pásek
3. Tlačítko ON/OFF/tlačítko režimu
4. USB-C vstup
5. LED indikátor

2. Jak používat

1. Před prvním použitím prosím plně nabijte zařízení pomocí přiloženého USB kabelu.
2. Nasadte si masér na hlavu a upravte čelenku pro pohodlné používání.
3. Stisknutím a podržením tlačítka napájení zapnete produkt. Po aktivaci bude tlačítko fungovat jako funkční tlačítko pro změnu režimu. Každé krátké stisknutí změní provozní režim:
 - Režim 1 Komplexní režim (výchozí při zapnutí)
 - Režim 2: Režim ochrany očí (vibrace)
 - Režim 3: Režim ochrany očí (rytmické vibrace)
 - Režim 4: Režim spánku (jemné vibrace)
4. Jakmile je masáž dokončena, vypněte zařízení podržením tlačítka napájení.

3. Nabíjení a vyjímání baterií

Pokud během používání zařízení uslyšíte tři po sobě jdoucí pípnutí, je vestavěná lithiová baterie vybitá. K nabíjení je potřeba použít USB kabel. Během nabíjení bliká indikátor nabíjení. Plné nabití trvá přibližně 2-3 hodiny. Životnost baterie se zkrátí, pokud baterii nebudete delší dobu používat. Baterii se doporučuje nabíjet alespoň jednou za měsíc. Vestavěná lithiová baterie tohoto produktu obsahuje látky, které mohou znečišťovat životní prostředí. Před likvidací tohoto produktu prosím vyjměte vestavěnou lithiovou baterii. Postupujte podle obrázku 2 a pokynů:

1. Vypněte nebo odpojte napájení.
2. Odstraňte ochrannou klapku.
3. Vyjměte lithiovou baterii.
4. Vyjmutou lithiovou baterii je třeba bezpečně zlikvidovat na místě určeném vládou nebo recyklačním zařízením.

4. Poznámky, varování, kontraindikace

Před použitím očistěte oční štít produktu. Pro čištění otřete výrobek mírně navlhčeným měkkým hadříkem nebo ručníkem. Nepoužívejte žádné korozivní látky. Lidé s citlivou pokožkou nebo necitliví na teplo by tento výrobek neměli používat. Přípravek by neměly užívat těhotné ženy, osoby trpící srdečními chorobami, poruchami krevního oběhu, zhoubnými nádory, cerebrovaskulárními chorobami a dalšími akutními onemocněními a také osoby v péči lékaře. Pokud během používání produktu zaznamenáte jakékoli nepohodlí nebo abnormální kožní reakci, okamžitě jej přestaňte používat a poraďte se se svým lékařem. Lidé s očními problémy by se měli vyvarovat používání přípravku nebo jej používat pod lékařským dohledem. Přípravek by neměli používat lidé po operaci očí a pacienti trpící zeleným zákalem, šedým zákalem, odchlípením sítnice a dalšími očními chorobami. Lidé nosící kontaktní čočky by si je měli před použitím přípravku vyjmout. Výrobek skladujte na suchém a vzdušném místě, mimo dosah dětí. Nevystavujte jej přímému slunečnímu záření, vysokým teplotám nebo vlhkosti. To není hračka. Děti a lidé, kteří nejsou schopni vyjádřit své potřeby, by výrobek neměli používat. Nepoužívejte výrobek v místech s vysokou teplotou, hořlavých, vlhkých nebo místech s elektromagnetickým zářením. Bez povolení výrobek nerozebírejte; Ujistěte se, že výrobek není vystaven nárazům a vodě, aby nedošlo k selhání.

5. Specifikace produktu

Název: Masér očí

Model: Horizon Travel 2

Napájení: 5V 1000mA

Lithiová baterie: 3,7V 700mAh

Vstupní výkon: 5W

Rozměr balení: 200x91x85mm

Čistá hmotnost: cca 190 g

Normální provozní podmínky produktu:

Okolní teplota: +5°C ~ +40°C

Relativní vlhkost: ≤ 80 %

Atmosférický tlak: 86 kPa ~ 106 kPa

Podmínky přepravy a skladování produktu:

Rozsah okolní teploty: -20°C ~ +55°C

Rozsah relativní vlhkosti: ≤ 93 %

Rozsah atmosférického tlaku: 50 kPa ~ 106 kPa

1. Constructie van het apparaat

1. Verstelgesp
2. Elastiek
3. AAN/UIT-toets/modusknop
4. USB-C-ingang
5. LED-indicator

2. Hoe te gebruiken

1. Laad het apparaat vóór het eerste gebruik volledig op met de meegeleverde USB-kabel.
2. Plaats het massageapparaat op uw hoofd en pas de hoofdband aan voor comfortabel gebruik.
3. Houd de aan/uit-knop ingedrukt om het product in te schakelen. Eenmaal geactiveerd, fungeert de knop als functieknop voor het wijzigen van de modus. Elke korte druk verandert de bedrijfsmodus:
 - Modus 1 Uitgebreide modus (standaard bij inschakelen)
 - Modus 2: oogbeschermingsmodus (trilling)
 - Modus 3: oogbeschermingsmodus (ritmische trillingen)
 - Modus 4: Slaapmodus (zachte trillingen)
4. Zodra de massage is voltooid, houdt u de aan/uit-knop ingedrukt om het apparaat uit te schakelen.

3. Batterijen opladen en verwijderen

Als u tijdens het gebruik van het apparaat drie opeenvolgende pieptonen hoort, betekent dit dat de ingebouwde lithiumbatterij leeg is. Om hem op te laden, heb je een USB-kabel nodig. Tijdens het opladen knippert de oplaadindicator. Het duurt ongeveer 2-3 uur om volledig op te laden. De levensduur van de batterij wordt verkort als de batterij langere tijd niet wordt gebruikt. Het wordt aanbevolen om de batterij minimaal één keer per maand op te laden.

De ingebouwde lithiumbatterij van dit product bevat stoffen die het milieu kunnen vervuilen. Verwijder de ingebouwde lithiumbatterij voordat u dit product weggooit. Volg afbeelding 2 en de instructies:

1. Schakel de stroom uit of koppel deze los. 2. Verwijder de beschermflap. 3. Verwijder de lithiumbatterij. 4. De verwijderde lithiumbatterij moet veilig worden weggegooid op een door de overheid aangewezen locatie of recyclingfaciliteit.

4. Opmerkingen, waarschuwingen, contra-indicaties

Maak vóór gebruik het oogschild van het product schoon. Om het product schoon te maken, veegt u het af met een licht vochtige, zachte doek of handdoek. Gebruik geen bijtende stoffen.

Mensen met een gevoelige huid of ongevoelig voor hitte mogen het product niet gebruiken. Zwangere vrouwen, mensen die lijden aan hartaandoeningen, stoornissen van de bloedsomloop, kwaadaardige tumoren, hersenziekten en andere acute ziekten, evenals mensen die onder de hoede van een arts staan, mogen het product niet gebruiken. Als u enig ongemak of een abnormale huidreactie ervaart tijdens het gebruik van het product, stop dan onmiddellijk met het gebruik ervan en raadpleeg uw arts. Mensen met oogproblemen moeten het gebruik van het product vermijden of onder medisch toezicht gebruiken. Mensen die een oogoperatie hebben ondergaan en patiënten die lijden aan glaucoom, cataract, netvliesloslating en andere oogziekten mogen het product niet gebruiken. Mensen die contactlenzen dragen, moeten deze verwijderen voordat ze het product gebruiken. Bewaar het product op een droge en luchtige plaats, buiten het bereik van kinderen. Stel het niet bloot aan direct zonlicht, hoge temperaturen of vocht. Dit is geen speelgoed. Kinderen en mensen die hun behoeften niet kunnen uiten, mogen het product niet gebruiken. Gebruik het product niet op plaatsen met hoge temperaturen, brandbaar, vochtig of op plaatsen met elektromagnetische straling. Haal het product niet zonder toestemming uit elkaar; Zorg ervoor dat het product vrij is van stoten en water om defecten te voorkomen.

5. Productspecificatie

Naam: Oogmassageapparaat

Model: Horizon Travel 2

Voeding: 5V 1000mA

Lithiumbatterij: 3,7 V 700 mAh

Ingangsvermogen: 5W

Pakketgrootte: 200x91x85mm

Netto gewicht: ongeveer 190g

Normale bedrijfsomstandigheden van het product:

Omgevingstemperatuur: +5°C~+40°C

Relatieve vochtigheid: ≤ 80%

Atmosferische druk: 86 kPa ~ 106 kPa

Voorwaarden voor transport en opslag van producten:

Omgevingstemperatuurbereik: -20°C ~ + 55°C

Relatieve vochtigheidsbereik: ≤93%

Bereik atmosferische druk: 50 kPa ~ 106 kPa

1. Konstruktion av enheten

1. Justeringsspänne
2. Elastiskt band
3. ON/OFF-knapp/lägesknapp
4. USB-C-ingång
5. LED-indikator

2. Hur man använder

1. Före första användning, ladda enheten helt med den medföljande USB-kabeln.
2. Sätt massageapparaten på huvudet och justera pannbandet för bekväm användning.
3. Tryck och håll ned strömknappen för att slå på produkten. När den väl har aktiverats kommer knappen att fungera som en funktionsknapp för lägesändring. Varje kort tryckning ändrar driftsläget:
 - Läge 1: Omfattande läge (standard vid ström på)
 - Läge 2: Ögonskyddsläge (vibration)
 - Läge 3: Ögonskyddsläge (rytmisk vibration)
 - Läge 4: Viloläge (mild vibration)
4. När massagen är klar, håll ned strömknappen för att stänga av enheten.

3. Ladda och ta bort batterier

Om du hör tre pip i följd när du använder enheten betyder det att det inbyggda litiumbatteriet har laddats ur. För att ladda den måste du använda en USB-kabel. Under laddning blinkar laddningsindikatorn. Det tar cirka 2-3 timmar att ladda helt. Batteriets livslängd kommer att förkortas om batteriet inte används under en längre tid. Det rekommenderas att ladda batteriet minst en gång i månaden.

Det inbyggda litiumbatteriet i denna produkt innehåller ämnen som kan förorena miljön. Ta bort det inbyggda litiumbatteriet innan du kasserar denna produkt. Följ illustration 2 och instruktionerna:

1. Stäng av eller koppla bort strömmen. 2. Ta bort skyddsfliken. 3. Ta bort litiumbatteriet. 4. Det borttagna litiumbatteriet ska kasseras på ett säkert sätt på en plats som utsetts av en myndighet eller återvinningsanläggning.

4. Anteckningar, varningar, kontraindikationer

Rengör produktens ögonskydd före användning. För att rengöra, torka av produkten med en lätt fuktad, mjuk trasa eller handduk. Använd inga frätande ämnen.

Personer med känslig hud eller okänslig för värme bör inte använda produkten. Gravida kvinnor, personer som lider av hjärtsjukdomar, cirkulationsrubbningar, maligna tumörer, cerebrovasculära sjukdomar och andra akuta sjukdomar, samt personer under vård av en läkare, bör inte använda produkten. Om du upplever något obehag eller onormal hudreaktion när du använder produkten, sluta använda den omedelbart och rådfråga din läkare. Personer med ögonproblem bör undvika att använda produkten eller använda den under medicinsk övervakning. Personer som har genomgått ögonoperationer och patienter som lider av glaukom, grå starr, näthinneavlossning och andra ögonsjukdomar bör inte använda produkten. Personer som bär kontaktlinser bör ta bort dem innan de använder produkten.

Förvara produkten på en torr och luftig plats, borta från barn. Utsätt den inte för direkt solljus, hög temperatur eller fukt. Det här är ingen leksak. Barn och personer som inte kan uttrycka sina behov bör inte använda produkten. Använd inte produkten på platser med höga temperaturer, brandfarliga, fuktiga eller platser med elektromagnetisk strålning. Ta inte isär produkten utan tillstånd; Se till att produkten är fri från stötar och vatten för att undvika fel.

5. Produktspecifikation

Namn: Ögonmassager

Modell: Horizon Travel 2

Strömförsörjning: 5V 1000mA

Litiumbatteri: 3,7V 700mAh

Ineffekt: 5W

Paketstorlek: 200x91x85mm

Nettovikt: ca 190g

Produktens normala driftsförhållanden:

Omgivningstemperatur: +5°C ~ +40°C

Relativ luftfuktighet: ≤ 80 %

Atmosfärstryck: 86 kPa ~ 106 kPa

Produktens transport- och lagringsförhållanden:

Omgivningstemperaturområde: -20°C ~ + 55°C

Relativ luftfuktighet: ≤ 93 %

Atmosfäriskt tryckområde: 50 kPa ~ 106 kPa

1. Konštrukcia zariadenia

1. Nastavovacia pracka
2. Elastický pás
3. Tlačidlo ON/OFF/tlačidlo režimu
4. USB-C vstup
5. LED indikátor

2. Ako použiť

1. Pred prvým použitím prosím úplne nabite zariadenie pomocou priloženého USB kábla.
2. Nasadte si masér na hlavu a upravte čelenku pre pohodlné používanie.
3. Stlačením a podržaním tlačidla napájania zapnete produkt. Po aktivácii bude tlačidlo fungovať ako funkčné tlačidlo zmeny režimu. Každé krátke stlačenie zmení prevádzkový režim:
 - Komplexný režim 1 (predvolený pri zapnutí)
 - Režim 2: Režim ochrany očí (vibrácie)
 - Režim 3: Režim ochrany očí (rytmické vibrácie)
 - Režim 4: Režim spánku (jemné vibrácie)
4. Po dokončení masáže podržte tlačidlo napájania, aby ste prístroj vypli.

3. Nabíjanie a vyberanie batérií

Ak počas používania zariadenia počujete tri po sebe idúce pípnutia, znamená to, že vstavaná lítiová batéria je vybitá. Na nabíjanie je potrebné použiť USB kábel. Počas nabíjania blíkajú indikátor nabíjania. Úplné nabitie trvá približne 2-3 hodiny. Životnosť batérie sa skráti, ak sa batéria dlhší čas nepoužíva. Batériu sa odporúča nabíjať aspoň raz za mesiac.

Vstavaná lítiová batéria tohto produktu obsahuje látky, ktoré môžu znečisťovať životné prostredie. Pred likvidáciou tohto produktu vyberte vstavanú lítiovú batériu. Postupujte podľa obrázku 2 a pokynov:

1. Vypnite alebo odpojte napájanie.
2. Odstráňte ochrannú klapku.
3. Vyberte lítiovú batériu.
4. Vybratú lítiovú batériu je potrebné bezpečne zlikvidovať na mieste určenom vládou alebo recyklačným zariadením.

4. Poznámky, upozornenia, kontraindikácie

Pred použitím očistite očný štít produktu. Na čistenie utrite výrobok mierne navlhčenou mäkkou handričkou alebo uterákom. Nepoužívajte žiadne korozívne látky.

Výrobok by nemali používať ľudia s citlivou pokožkou alebo necitliví na teplo. Pripravok by nemali užívať tehotné ženy, osoby s ochoreniami srdca, obehového systému, zhubnými nádormi, cerebrovaskulárnymi ochoreniami a inými akútnymi ochoreniami, ako aj osoby v starostlivosti lekára. Ak počas používania produktu pocítite akékoľvek nepohodlie alebo abnormálnu kožnú reakciu, okamžite ho prestaňte používať a poraďte sa so svojim lekárom. Ľudia s problémami s očami by sa mali vyhýbať používaniu produktu alebo ho používať pod lekárske dohľadom. Pripravok by nemali používať ľudia, ktorí podstúpili operáciu oka a pacienti trpiaci zeleným zákalom, šedým zákalom, odchlípením sietnice a inými očnými chorobami. Ľudia, ktorí nosia kontaktné šošovky, by si ich mali pred použitím produktu vybrať.

Výrobok skladujte na suchom a vzdušnom mieste, mimo dosahu detí. Nevystavujte ho priamemu slnečnému žiareniu, vysokej teplote alebo vlhkosti. Toto nie je hračka. Deti a ľudia, ktorí nedokážu vyjadriť svoje potreby, by výrobok nemali používať. Výrobok nepoužívajte na miestach s vysokou teplotou, horľavých, vlhkých alebo miestach s elektromagnetickým žiarením. Výrobok bez povolenia nerozoberajte; Uistite sa, že výrobok nie je vystavený nárazom a vode, aby nedošlo k poruche.

5. Špecifikácia produktu

Názov: Očný masér

Model: Horizon Travel 2

Napájanie: 5V 1000mA

Lítiová batéria: 3.7V 700mAh

Vstupný výkon: 5W

Rozmer balenia: 200x91x85mm

Čistá hmotnosť: cca 190 g

Normálne prevádzkové podmienky produktu:

Teplota okolia: +5°C ~ +40°C

Relatívna vlhkosť: ≤ 80 %

Atmosférický tlak: 86 kPa ~ 106 kPa

Podmienky prepravy a skladovania produktu:

Rozsah teplôt okolia: -20°C ~ + 55°C

Rozsah relatívnej vlhkosti: ≤ 93 %

Rozsah atmosférického tlaku: 50 kPa ~ 106 kPa

1. Konstrukcija naprave

1. Nastavitvena zaponka
2. Elastični trak
3. Tipka za VKLOP/IZKLOP/gumb za način
4. USB-C vhod
5. LED indikator

2. Kako uporabiti

1. Pred prvo uporabo popolnoma napolnite napravo s priloženim kablom USB.
2. Postavite masažni aparat na glavo in prilagodite naglavni trak za udobno uporabo.
3. Pritisnite in držite gumb za vklop, da vklopite izdelek. Ko je gumb aktiviran, bo deloval kot funkcijski gumb za spremembo načina. Vsak kratek pritisk spremeni način delovanja:
 - Način 1 Obsežen način (privzeto ob vklopu)
 - Način 2: način zaščite oči (vibracije)
 - Način 3: način zaščite oči (ritmično vibriranje)
 - Način 4: način mirovanja (nežno vibriranje)
4. Ko je masaža končana, držite gumb za vklop, da izklopite napravo.

3. Polnjenje in odstranjevanje baterij

Če med uporabo naprave slišite tri zaporedne piske, pomeni, da se je vgrajena litijeva baterija izpraznila. Če ga želite napolniti, morate uporabiti kabel USB. Med polnjenjem indikator polnjenja utripa. Za popolno polnjenje traja približno 2-3 ure. Življenjska doba baterije se skrajša, če baterije ne uporabljate dlje časa. Priporočljivo je polnjenje baterije vsaj enkrat mesečno.

Vgrajena litijeva baterija tega izdelka vsebuje snovi, ki lahko onesnažujejo okolje. Preden ta izdelek zavrzete, odstranite vgrajeno litijevo baterijo. Sledite ilustraciji 2 in navodilom:

1. Izklopite ali odklopite napajanje.
2. Odstranite zaščitno loputo.
3. Odstranite litijevo baterijo.
4. Odstranjenjo litijevo baterijo morate varno odvreči na mesto, ki ga določi vlada ali obrat za recikliranje.

4. Opombe, opozorila, kontraindikacije

Pred uporabo očistite ščitnik za oči izdelka. Za čiščenje obrišite izdelek z rahlo vlažno, mehko krpo ali brisačo. Ne uporabljajte jedkih snovi.

Osebe z občutljivo kožo ali neobčutljive na toploto naj izdelka ne uporabljajo. Nosečnice, osebe s srčnimi boleznimi, motnjami krvnega obtoka, malignimi tumorji, cerebrovaskularnimi boleznimi in drugimi akutnimi obolenji ter osebe, ki so pod zdravniškim nadzorom, ne smejo uporabljati. Če med uporabo izdelka občutite nelagodje ali nenormalno kožno reakcijo, takoj prenehajte z uporabo in se posvetujte z zdravnikom. Ljudje, ki imajo težave z očmi, naj se izdelka izogibajo oziroma ga uporabljajo pod zdravniškim nadzorom. Izdelka ne smejo uporabljati ljudje, ki so bili operirani na očeh, in bolniki z glavkomom, sivo mreno, odstopom mrežnice in drugimi očesnimi boleznimi. Ljudje, ki nosijo kontaktne leče, naj jih pred uporabo izdelka odstranijo.

Izdelek hranite na suhem in zračnem mestu, izven dosega otrok. Ne izpostavljajte ga neposredni sončni svetlobi, visoki temperaturi ali vlagi. To ni igrača. Otroci in ljudje, ki ne morejo izraziti svojih potreb, naj izdelka ne uporabljajo. Izdelka ne uporabljajte na mestih z visoko temperaturo, vnetljivim, vlažnim ali na mestih z elektromagnetnim sevanjem. Izdelka ne razstavljajte brez dovoljenja; Prepričajte se, da je izdelek brez udarcev in vode, da preprečite okvaro.

5. Specifikacije produkta

Ime: Masažer za oči

Model: Horizon Travel 2

Napajanje: 5V 1000mA

Litijeva baterija: 3,7 V 700 mAh

Vhodna moč: 5W

Velikost paketa: 200x91x85 mm

Neto teža: približno 190 g

Normalni pogoji delovanja izdelka:

Temperatura okolja: +5°C ~ +40°C

Relativna vlažnost: ≤ 80%

Atmosferski tlak: 86 kPa ~ 106 kPa

Pogoji transporta in skladiščenja izdelka:

Razpon temperature okolja: -20°C ~ + 55°C

Razpon relativne vlažnosti: ≤ 93%

Razpon atmosferskega tlaka: 50 kPa ~ 106 kPa

1. Seadme ehitus

1. Reguleerimisluuk
2. Elastne riba
3. ON/OFF klahv/režiimi nupp
4. USB-C sisend
5. LED indikaator

2. Kuidas kasutada

1. Enne esmakordset kasutamist laadige seade kaasasoleva USB-kaabli abil täielikult täis.
2. Pange masseerija pähe ja reguleerige peavõru mugavaks kasutamiseks.
3. Toote sisselülitamiseks vajutage ja hoidke all toitenuppu. Pärast aktiveerimist toimib nupp režiimi muutmise funktsiooni nupuna. Iga lühike vajutus muudab töörežiimi:
 - Režiimi 1 põhjalik režiim (vaikimisi sisselülitamisel)
 - Režiim 2: silmade kaitse režiim (vibratsioon)
 - Režiim 3: silmade kaitse režiim (rütmiline vibratsioon)
 - Režiim 4: puhkerežiim (õrn vibratsioon)
4. Kui massaaž on lõppenud, hoidke toitenuppu all, et seade välja lülitada.

3. Akude laadimine ja eemaldamine

Kui kuulete seadme kasutamise ajal kolme järjestikust piiksu, tähendab see, et sisseehitatud liitiumaku on tühjenenud. Selle laadimiseks peate kasutama USB-kaablit. Laadimise ajal vilgub laadimise indikaator. Täielikuks laadimiseks kulub umbes 2-3 tundi. Aku eluiga lüheneb, kui akut ei kasutata pikka aega. Akut on soovitatav laadida vähemalt kord kuus.

Selle toote sisseehitatud liitiumaku sisaldab aineid, mis võivad keskkonda saastada. Enne selle toote utiliseerimist eemaldage sisseehitatud liitiumaku. Järgige joonist 2 ja juhiseid: 1. Lülitage toide välja või lahti, 2. Eemaldage kaitseklapp, 3. Eemaldage liitiumaku, 4. Eemaldatud liitiumaku tuleb ohutult utiliseerida valitsuse või ringlussevõtuasutuse määratud kohta.

4. Märkused, hoiatused, vastunäidustused

Enne kasutamist puhastage toote silmakaitse. Puhastamiseks pühkige toodet kergelt niiske pehme lapi või rätikuga. Ärge kasutage söövitavaid aineid.

Inimesed, kellel on tundlik nahk või kuumuse suhtes vähetundlikud, ei tohiks toodet kasutada. Toodet ei tohi kasutada rasedad, südamehaiguste, vereringehäirete, pahaloolumuliste kasvajate, ajuveresoonkonna haiguste ja teiste ägedate haiguste all kannatavad inimesed, samuti arsti järelevalve all olevad inimesed. Kui teil tekib toote kasutamise ajal ebamugavustunne või ebanormaalne nahareaktsioon, lõpetage kohe selle kasutamine ja konsulteerige oma arstiga. Silmaprobleemidega inimesed peaksid vältima toote kasutamist või kasutama seda arsti järelevalve all. Inimesed, kes on läbinud silmaoperatsiooni ning patsiendid, kes põevad glaukoomi, katarakti, võrkkesta irdumist ja muid silmahaigusi, ei tohi toodet kasutada. Kontaktilaatsi kandvad inimesed peaksid need enne toote kasutamist eemaldama.

Hoidke toodet kuivas ja õhurikkas kohas, lastele kättesaamatus kohas. Ärge jätke seda otsese päikesevalguse, kõrge temperatuuri ega niiskuse kätte. See ei ole mänguasi. Lapsed ja inimesed, kes ei suuda oma vajadusi väljendada, ei tohiks toodet kasutada. Ärge kasutage toodet kõrge temperatuuriga, tuleohtlikes, niisketes või elektromagnetilise kiirgusega kohtades. Ärge võtke toodet ilma loata lahti; Rikke vältimiseks veenduge, et tootel ei oleks lööke ega vett.

5. Toote spetsifikatsioon

Nimi: Silmade masseerija

Mudel: Horizon Travel 2

Toide: 5V 1000mA

Liitiumaku: 3,7 V 700 mAh

Sisendvõimsus: 5W

Pakendi suurus: 200x91x85mm

Netokaal: umbes 190 g

Toote normaalsed töötingimused:

Ümbritsev temperatuur: +5°C ~ +40°C

Suhteline õhuniiskus: ≤ 80%

Atmosfäärirõhk: 86 kPa ~ 106 kPa

Toote transpordi- ja ladustamistingimused:

Ümbritseva temperatuuri vahemik: -20°C ~ + 55°C

Suhteline õhuniiskuse vahemik: ≤93%

Atmosfäärirõhu vahemik: 50 kPa ~ 106 kPa

1. Prietaiso konstrukcija

1. Reguliavimo sagtis
2. Elastinė juosta
3. ĮJUNGIMO/ISJUNGIMO mygtukas/režimo mygtukas
4. USB-C įvestis
5. LED indikatorius

2. Kaip naudoti

1. Prieš naudodami pirmą kartą, visiškai įkraukite įrenginį naudodami pridėtamą USB laidą.
2. Užsidėkite masažuoklį ant galvos ir sureguliuokite galvos juostą, kad galėtumėte patogiai naudotis.
3. Paspauskite ir palaikykite maitinimo mygtuką, kad įjungtumėte gaminį. Suaktyvintas mygtukas veiks kaip režimo keitimo funkcijos mygtukas. Kiekvienas trumpas paspaudimas pakeis darbo režimą:
 - 1 režimo visapusiškas režimas (numatytasis įjungus)
 - 2 režimas: akių apsaugos režimas (vibracija)
 - 3 režimas: akių apsaugos režimas (ritminė vibracija)
 - 4 režimas: miego režimas (švelni vibracija)
4. Kai masažas bus baigtas, laikykite nuspaudę maitinimo mygtuką, kad išjungtumėte įrenginį.

3. Akumuliatorių įkrovimas ir išėmimas

Jei naudodami įrenginį girdite tris pytelėjimus iš eilės, tai reiškia, kad įmontuota ličio baterija išsikrovė. Norėdami ją įkrauti, turite naudoti USB kabelį, įkrovimo metu mirksi įkrovimo indikatorius. Visiškai įkrauti reikia maždaug 2-3 valandų. Baterijos veikimo laikas sutrumpės, jei akumuliatorius nebus naudojamas ilgą laiką. Akumuliatorių rekomenduojama įkrauti bent kartą per mėnesį.

Šio gaminio įmontuotoje ličio baterijoje yra medžiagų, kurios gali teršti aplinką. Prieš išmesdami šį gaminį, išimkite įmontuotą ličio bateriją. Vykdykite 2 iliustraciją ir instrukcijas: 1. Išjunkite arba atjunkite maitinimą, 2. Nuimkite apsauginį dangtelį, 3. Išimkite ličio bateriją, 4. Išimtą ličio bateriją reikia saugiai išmesti vyriausybės institucijos arba perdirbimo įmonės nurodytoje vietoje.

4. Pastabos, įspėjimai, kontraindikacijos

Prieš naudodami nuvalykite gaminio akių apsaugą. Norėdami išvalyti gaminį, nuvalykite šiek tiek drėgnu, minkštu skudurėliu arba rankšluosčiu. Nenaudokite jokių korozinių medžiagų.

Žmonės, kurių oda jautri arba nejautri karščiui, neturėtų naudoti produkto. Nėščios moterys, žmonės, sergantys širdies ligomis, kraujotakos sutrikimais, piktybiniais navikais, galvos smegenų kraujotakos ligomis ir kitomis ūmiomis ligomis, taip pat asmenys, kuriuos prižiūri gydytojas, preparato vartoti neturėtų. Jei vartodami produktą jaučiate diskomfortą ar nenormalią odos reakciją, nedelsdami nutraukite jo vartojimą ir kreipkitės į gydytoją. Žmonės, turintys akių problemų, turėtų vengti naudoti produktą arba naudoti jį prižiūrint gydytojui. Produkto neturėtų vartoti žmonės, kuriems buvo atlikta akių operacija, ir pacientai, sergantys glaukoma, katarakta, tinklainės atšoka ir kitomis akių ligomis. Žmonės, nešiojantys kontaktinius lęšius, prieš naudodami gaminį turėtų juos išimti. Produktą laikykite sausoje ir vėdinamoje vietoje, vaikams nepasiekiamoje vietoje. Saugokite jį nuo tiesioginių saulės spindulių, aukštos temperatūros ar drėgmės. Tai ne žaistas. Vaikai ir žmonės, negalintys išreikšti savo poreikių, neturėtų naudoti gaminio. Nenaudokite gaminio vietose, kuriose yra aukšta temperatūra, degios, drėgnos arba vietose, kuriose yra elektromagnetinės spinduliuotės. Neardykite gaminio be leidimo; įsitikinkite, kad gaminyje nėra smūgių ir vandens, kad išvengtumėte gedimo.

5. Produkto Aprašymas

Pavadinimas: Akių masažuoklis

Modelis: Horizon Travel 2

Maitinimas: 5V 1000mA

Ličio baterija: 3,7 V 700 mAh

Įėjimo galia: 5W

Pakuotės dydis: 200x91x85mm

Grynasis svoris: apie 190 g

Įprastos gaminio eksploatavimo sąlygos:

Aplinkos temperatūra: +5°C ~ +40°C

Santykinė drėgmė: ≤ 80 %

Atmosferos slėgis: 86 kPa ~ 106 kPa

Produkto transportavimo ir laikymo sąlygos:

Aplinkos temperatūros diapazonas: -20°C ~ + 55°C

Santykinės drėgmės diapazonas: ≤ 93 %

Atmosferos slėgio diapazonas: 50 kPa ~ 106 kPa

1. Ierīces uzbūve

1. Regulēšanas sprādze
2. Elastīgā lente
3. IESLĒGŠANAS/IZSLĒGŠANAS taustiņš/režīma poga
4. USB-C ieeja
5. LED indikators

2. Kā izmantot

1. Pirms pirmās lietošanas, lūdzu, pilnībā uzlādējiet ierīci, izmantojot komplektācijā iekļauto USB kabeli.
2. Uzlieciet masieri uz galvas un noregulējiet galvas saiti ērtai lietošanai.
3. Nospiediet un turiet barošanas pogu, lai ieslēgtu izstrādājumu. Kad poga ir aktivizēta, tā darbosies kā režīma maiņas funkcijas poga. Katra īsa nospiešana mainīs darbības režīmu:
 - 1. režīms visaptverošais režīms (noklusējums ieslēgšanas brīdī)
 - 2. režīms: acu aizsardzības režīms (vibrācija)
 - 3. režīms: acu aizsardzības režīms (ritmiska vibrācija)
 - 4. režīms: miega režīms (maiga vibrācija)
4. Kad masāža ir pabeigta, turiet nospiestu barošanas pogu, lai izslēgtu ierīci.

3. Akumulatoru uzlāde un izņemšana

Ja ierīces lietošanas laikā dzirdat trīs secīgus pīkstienus, tas nozīmē, ka iebūvētais litija akumulators ir izlādējies. Lai to uzlādētu, jāizmanto USB kabelis. Uzlādes laikā mirgo uzlādes indikators. Pilnīga uzlāde prasa apmēram 2-3 stundas. Akumulatora darbības laiks tiks saīsināts, ja akumulators netiek lietots ilgā laiku. Akumulatoru ieteicams uzlādēt vismaz reizi mēnesī.

Šī izstrādājuma iebūvētais litija akumulators satur vielas, kas var piesārņot vidi. Lūdzu, izņemiet iebūvēto litija akumulatoru, pirms atbrīvojaties no šī izstrādājuma. Izpildiet 2. attēlu un norādījumus:

1. Izslēdziet vai atvienojiet strāvas padevi, 2. Noņemiet aizsargpārsegu, 3. Izņemiet litija akumulatoru, 4. Izņemtais litija akumulators ir droši jāiznīcina vietā, ko norādījusi valsts iestāde vai pārstrādes uzņēmums.

4. Piezīmes, brīdinājumi, kontrindikācijas

Pirms lietošanas, lūdzu, notīriet produkta acu aizsargu. Lai notīrītu, noslaukiet produktu ar nedaudz mitru, mikstu drānu vai dvieli. Neizmantojiet nekādas kodīgas vielas.

Cilvēki ar jutīgu ādu vai nejutīgi pret karstumu nedrīkst lietot produktu. Produktu nevajadzētu lietot grūtniecēm, cilvēkiem, kas cieš no sirds slimībām, asinsrites traucējumiem, laundabīgiem audzējiem, cerebrovaskulārām slimībām un citām akūtām slimībām, kā arī ārsta uzraudzībā esošiem cilvēkiem. Ja produkta lietošanas laikā rodas diskomforts vai patoloģiska ādas reakcija, nekavējoties pārtrauciet tā lietošanu un konsultējieties ar savu ārstu. Cilvēkiem ar acu problēmām vajadzētu izvairīties no produkta lietošanas vai lietot to ārsta uzraudzībā. Produktu nedrīkst lietot cilvēki, kuriem ir veikta acu operācija, kā arī pacienti ar glaukomu, kataraktu, tīklenes atslāņošanu un citām acu slimībām. Cilvēkiem, kas valkā kontaktlēcas, pirms produkta lietošanas tās jāizņem.

Uzglabājiet produktu sausā un gaisīgā vietā, prom no bērniem. Nepakļaujiet to tiešiem saules stariem, augstas temperatūras vai mitruma iedarbībai. Šī nav rotallīta. Bērni un cilvēki, kas nespēj izteikt savas vajadzības, nedrīkst lietot produktu. Nelietojiet produktu vietās ar augstu temperatūru, uzliesmojošām, mitrām vai vietās ar elektromagnētisko starojumu. Neizjauciet izstrādājumu bez atļaujas; Lai izvairītos no kļūmēm, lūdzu, pārliecinieties, vai izstrādājumam nav triecienu un ūdens.

5. Produkta specifikācija

Nosaukums: Acu masieris

Modelis: Horizon Travel 2

Barošana: 5V 1000mA

Litija akumulators: 3,7 V 700 mAh

Ieejas jauda: 5W

Iepakojuma izmērs: 200x91x85mm

Neto svars: apmēram 190 g

Produkta normāli ekspluatācijas apstākļi:

Apkārtējās vides temperatūra: +5°C ~ +40°C

Relatīvais mitrums: ≤ 80%

Atmosfēras spiediens: 86 kPa ~ 106 kPa

Produkta transportēšanas un uzglabāšanas nosacījumi:

Apkārtējās vides temperatūras diapazons: -20°C ~ +55°C

Relatīvais mitruma diapazons: ≤93%

Atmosfēras spiediena diapazons: 50 kPa ~ 106 kPa

1. A készülék felépítése

1. Beállító csat
2. Rugalmas szalag
3. BE/KI gomb/üzemmód gomb
4. USB-C bemenet
5. LED jelzőfény

2. Hogyan kell használni

1. Az első használat előtt töltsse fel teljesen a készüléket a mellékelt USB-kábelrel.
2. Helyezze a masszírozót a fejére, és állítsa be a fejpántot a kényelmes használat érdekében.
3. Nyomja meg és tartsa lenyomva a bekapcsológombot a termék bekapcsolásához. Aktiválása után a gomb módváltó funkciógombként fog működni. Minden rövid megnyomás megváltoztatja az üzemmódot:
 - 1-es mód átfogó mód (alapértelmezett bekapcsoláskor)
 - 2. mód: Szemvédelmi mód (rezgés)
 - 3. mód: Szemvédelmi mód (ritmusos vibráció)
 - 4. mód: Alvó üzemmód (enyhe rezgés)
4. A masszázs befejezése után tartsa lenyomva a bekapcsológombot a készülék kikapcsolásához.

3. Az akkumulátorok töltése és eltávolítása

Ha három egymást követő hangjelzést hall a készülék használata közben, az azt jelenti, hogy a beépített lítium akkumulátor lemerült. A töltéshez USB-kábelt kell használni. Töltés közben a töltéslámpa villog. Körülbelül 2-3 óra szükséges a teljes feltöltéshez. Az akkumulátor élettartama lerövidül, ha az akkumulátort hosszabb ideig nem használja. Javasoljuk, hogy az akkumulátort legalább havonta egyszer töltsse fel.

A termék beépített lítium akkumulátora olyan anyagokat tartalmaz, amelyek szennyezhetik a környezetet. Kérjük, távolítsa el a beépített lítium akkumulátort, mielőtt kidobja a terméket. Kövesse a 2. ábrát és az utasításokat:

1. Kapcsolja ki vagy húzza ki az áramellátást. 2. Távolítsa el a védőfedeleket. 3. Távolítsa el a lítium akkumulátort. 4. Az eltávolított lítium akkumulátort biztonságosan kell ártalmatlanítani egy kormányzati hatóság vagy újrahasznosító létesítmény által kijelölt helyen.

4. Megjegyzések, figyelmeztetések, ellenjavallatok

Kérjük, használat előtt tisztítsa meg a termék szemvédőjét. A tisztításhoz enyhén nedves, puha ruhával vagy törülközővel törölje le a terméket. Ne használjon maró hatású anyagokat.

Érzékeny bőrű vagy hőre érzékeny személyek nem használhatják a terméket. Terhes nők, szívbetegségben, keringési zavarokban, rosszindulatú daganatokban, agyi érrendszeri betegségekben és egyéb akut betegségekben szenvedők, valamint orvos felügyelete alatt állók nem használhatják a terméket. Ha bármilyen kellemetlen érzést vagy káros bőrreakciót tapasztal a termék használata közben, azonnal hagyja abba a használatát, és forduljon orvosához. Szemproblémákkal küzdőknek kerülniük kell a termék használatát, vagy orvosi felügyelet mellett kell használniuk. Szemműtéten átesett személyek, valamint zöldhályogban, szürkehályogban, retinaleválásban és egyéb szembetegségben szenvedő betegek nem használhatják a terméket. A kontaktlencsét viselőknél a termék használata előtt el kell távolítaniuk.

Tárolja a terméket száraz és szellős helyen, gyermekektől elzárva. Ne tegye ki közvetlen napfénynek, magas hőmérsékletnek vagy nedvességnek. Ez nem játék. Gyermekek és olyan személyek, akik nem tudják kifejezni szükségleteiket, ne használják a terméket. Ne használja a terméket magas hőmérsékletű, gyúlékony, páras vagy elektromágneses sugárzású helyeken. Ne szerelje szét a terméket engedély nélkül! A meghibásodás elkerülése érdekében győződjön meg arról, hogy a termék ütésekől és víztől mentes.

5. Termékleírás

Név: Szemmasszírozó

Model: Horizon Travel 2

Tápellátás: 5V 1000mA

Lítium akkumulátor: 3,7V 700mAh

Bemeneti teljesítmény: 5W

Csomag mérete: 200x91x85mm

Nettó tömeg: kb 190g

A termék normál működési feltételei:

Környezeti hőmérséklet: +5°C ~ +40°C

Relatív páratartalom: ≤ 80%

Légköri nyomás: 86 kPa ~ 106 kPa

A termék szállítási és tárolási feltételei:

Környezeti hőmérséklet tartomány: -20°C ~ + 55°C

Relatív páratartalom tartomány: ≤93%

Légköri nyomástartomány: 50 kPa ~ 106 kPa

1. Construcția dispozitivului

1. Cataramă de reglare
2. Banda elastica
3. Tasta ON/OFF/buton de mod
4. Intrare USB-C
5. Indicator LED

2. Cum se utilizează

1. Înainte de prima utilizare, vă rugăm să încărcăți complet dispozitivul folosind cablul USB inclus.
2. Puneți aparatul de masaj pe cap și reglați bentița pentru o utilizare confortabilă.
3. Apăsăți și mențineți apăsat butonul de pornire pentru a porni produsul. Odată activat, butonul va acționa ca un buton pentru funcția de schimbare a modului. Fiecare apăsare scurtă va schimba modul de operare:
 - Modul 1 Modul complet (implicit la pornire)
 - Modul 2: modul de protecție a ochilor (vibrație)
 - Modul 3: modul de protecție a ochilor (vibrație ritmică)
 - Modul 4: modul Sleep (vibrație ușoară)
4. Odată ce masajul este complet, țineți apăsat butonul de pornire pentru a opri dispozitivul.

3. Încărcarea și scoaterea bateriilor

Dacă auziți trei bipuri consecutive în timp ce utilizați dispozitivul, înseamnă că bateria încorporată cu litiu s-a descărcat. Pentru a-l încărca, trebuie să utilizați un cablu USB. În timpul încărcării, indicatorul de încărcare clipește. Este nevoie de aproximativ 2-3 ore pentru a se încărca complet. Durata de viață a bateriei va fi scurtată dacă bateria nu este utilizată o perioadă lungă de timp. Se recomandă încărcarea bateriei cel puțin o dată pe lună.

Bateria cu litiu încorporată a acestui produs conține substanțe care pot polua mediul. Vă rugăm să scoateți bateria încorporată cu litiu înainte de a arunca acest produs. Urmați ilustrația 2 și instrucțiunile:

1. Opriti și deconectați alimentarea.
2. Scoateți clapeta de protecție.
3. Scoateți bateria cu litiu.
4. Bateria cu litiu scoasă trebuie aruncată în siguranță într-un loc desemnat de o autoritate guvernamentală sau de o unitate de reciclare.

4. Note, avertismente, contraindicații

Vă rugăm să curățați ecranul pentru ochi al produsului înainte de utilizare. Pentru curățare, ștergeți produsul cu o cârpă sau un prosop moale, ușor umezit. Nu utilizați substanțe corozive.

Persoanele cu piele sensibilă sau insensibilă la căldură nu trebuie să folosească produsul. Femeile însărcinate, persoanele care suferă de boli de inimă, tulburări circulatorii, tumori maligne, boli cerebrovasculare și alte boli acute, precum și persoanele aflate sub îngrijirea unui medic, nu ar trebui să utilizeze produsul. Dacă simțiți orice disconfort sau reacție anormală a pielii în timpul utilizării produsului, opriți-l imediat și consultați-vă medicul. Persoanele cu probleme oculare ar trebui să evite utilizarea produsului sau să-l folosească sub supraveghere medicală. Persoanele care au suferit o intervenție chirurgicală la ochi și pacienții care suferă de glaucom, cataractă, dezlipire de retină și alte boli oculare nu trebuie să utilizeze produsul. Persoanele care poartă lentile de contact trebuie să le îndepărteze înainte de a folosi produsul.

Păstrați produsul într-un loc uscat și aerisit, departe de copii. Nu-l expuneți la lumina directă a soarelui, la temperaturi ridicate sau la umiditate. Aceasta nu este o jucărie. Copiii și persoanele care nu își pot exprima nevoile nu ar trebui să folosească produsul. Nu utilizați produsul în locuri cu temperatură ridicată, inflamabile, umede sau locuri cu radiații electromagnetice. Nu dezasamblați produsul fără permisiune; Vă rugăm să vă asigurați că produsul nu are impact și apă pentru a evita defectiunile.

5. Specificatiile produsului

Nume: Masaj pentru ochi

Model: Horizon Travel 2

Alimentare: 5V 1000mA

Baterie cu litiu: 3.7V 700mAh

Putere de intrare: 5W

Dimensiune pachet: 200x91x85mm

Greutate neta: aproximativ 190 g

Condiții normale de funcționare a produsului:

Temperatura mediului ambiant: +5°C~+40°C

Umiditate relativă: ≤ 80%

Presiune atmosferică: 86 kPa ~ 106 kPa

Condiții de transport și depozitare a produsului:

Interval de temperatură ambiantă: -20°C ~ +55°C

Interval de umiditate relativă: ≤93%

Interval de presiune atmosferică: 50 kPa ~ 106 kPa

1. Конструкция устройства

1. Регулировочная пряжка
2. Резинка
3. Клавиша ВКЛ/ВЫКЛ/кнопка режима.
4. Вход USB-C
5. Светодиодный индикатор

2. Как использовать

1. Перед первым использованием полностью зарядите устройство с помощью прилагаемого USB-кабеля.
2. Наденьте массажер на голову и отрегулируйте повязку для комфортного использования.
3. Нажмите и удерживайте кнопку питания, чтобы включить продукт. После активации кнопка будет действовать как функциональная кнопка изменения режима. Каждое короткое нажатие меняет режим работы:
 - Режим 1: комплексный режим (по умолчанию при включении питания)
 - Режим 2: режим защиты глаз (вибрация)
 - Режим 3: Режим защиты глаз (ритмичная вибрация)
 - Режим 4: спящий режим (легкая вибрация)
4. После завершения массажа удерживайте кнопку питания, чтобы выключить устройство.

3. Зарядка и извлечение аккумуляторов

Если во время использования устройства вы услышите три последовательных звуковых сигнала, это означает, что встроенная литиевая батарея разрядилась. Чтобы зарядить его, необходимо использовать USB-кабель. Во время зарядки индикатор зарядки мигает. Для полной зарядки требуется около 2-3 часов. Срок службы батареи сокращается, если батарея не используется в течение длительного времени. Рекомендуется заряжать аккумулятор не реже одного раза в месяц. Встроенная литиевая батарея данного продукта содержит вещества, которые могут загрязнять окружающую среду. Пожалуйста, извлеките встроенную литиевую батарею перед утилизацией этого продукта. Следуйте иллюстрации 2 и инструкциям:

1. Выключите или отключите питание.
2. Снимите защитную крышку.
3. Извлеките литиевую батарею.
4. Извлеченную литиевую батарею следует безопасно утилизировать в месте, указанном государственным органом или на предприятии по переработке.

4. Примечания, предупреждения, противопоказания

Пожалуйста, очистите глазной щиток продукта перед использованием. Для очистки протрите изделие слегка влажной мягкой тканью или полотенцем. Не используйте никакие коррозионные вещества.

Людям с чувствительной кожей или нечувствительностью к теплу не следует использовать продукт. Беременным женщинам, людям, страдающим заболеваниями сердца, нарушениями кровообращения, злокачественными опухолями, цереброваскулярными заболеваниями и другими острыми заболеваниями, а также лицам, находящимся под наблюдением врача, препарат не следует применять. Если во время использования продукта вы испытываете дискомфорт или ненормальную кожную реакцию, немедленно прекратите его использование и обратитесь к врачу. Людям с проблемами глаз следует избегать использования продукта или использовать его под наблюдением врача. Не следует использовать продукт людям, перенесшим операции на глазах, а также пациентам, страдающим глаукомой, катарактой, отслоением сетчатки и другими заболеваниями глаз. Людям, носящим контактные линзы, следует снять их перед использованием продукта.

Храните продукт в сухом и проветриваемом месте, недоступном для детей. Не подвергайте его воздействию прямых солнечных лучей, высокой температуры или влаги. Это не игрушка. Дети и люди, неспособные выразить свои потребности, не должны использовать продукт. Не используйте изделие в местах с высокой температурой, легковоспламеняющихся, влажных или в местах с электромагнитным излучением. Не разбирайте изделие без разрешения; Во избежание поломок убедитесь, что продукт защищен от ударов и воды.

5. Спецификации продукта

Название: Массажер для глаз

Модель: **Horizon Travel 2**

Источник питания: **5 В 1000 мА**

Литиевая батарея: **3,7 В, 700 мАч**

Входная мощность: **5 Вт**

Размер упаковки: **200x91x85 мм.**

Вес нетто: около **190 г**

Нормальные условия эксплуатации изделия:

Температура окружающей среды: **+5°C~+40°C.**

Относительная влажность: **≤ 80%**

Атмосферное давление: **86 кПа ~ 106 кПа.**

Условия транспортировки и хранения продукции:

Диапазон температур окружающей среды: **-20°C ~ + 55°C**

Диапазон относительной влажности: **≤93%**

Диапазон атмосферного давления: **50 кПа ~ 106 кПа.**

1. Konstruksjon av enheten

1. Justeringsspenne
2. Elastisk bånd
3. PÅ/AV-tast/modusknapp
4. USB-C-inngang
4. LED-indikator

2. Hvordan å bruke

1. Før første bruk, lad enheten helt opp med den medfølgende USB-kabelen.
2. Sett massasjeapparatet på hodet og juster hodebåndet for komfortabel bruk.
3. Trykk og hold inne strømkappen for å slå på produktet. Når den er aktivert, vil knappen fungere som en modusendringsfunksjonsknapp. Hvert kort trykk vil endre driftsmodus:
 - Mode 1 Comprehensive Mode (standard ved slått på)
 - Modus 2: Øyebeskyttelsesmodus (vibrasjon)
 - Modus 3: Øyebeskyttelsesmodus (rytmisk vibrasjon)
 - Modus 4: Hvilemodus (mild vibrasjon)
4. Når massasjen er fullført, holder du nede strømkappen for å slå av enheten.

3. Lading og fjerning av batterier

Hvis du hører tre pip på rad mens du bruker enheten, betyr det at det innebygde litiumbatteriet er utladet. For å lade den må du bruke en USB-kabel. Under lading blinker ladeindikatoren. Det tar omtrent 2-3 timer å lade helt opp. Batterilevetiden vil bli forkortet hvis batteriet ikke brukes på lang tid. Det anbefales å lade batteriet minst en gang i måneden.

Det innebygde litiumbatteriet i dette produktet inneholder stoffer som kan forurense miljøet. Ta ut det innebygde litiumbatteriet før du kaster dette produktet. Følg illustrasjon 2 og instruksjonene:

1. Slå av eller koble fra strømmen, 2. Fjern beskyttelseskappen, 3. Ta ut litiumbatteriet, 4. Det fjernede litiumbatteriet skal kastes på en sikker måte på et sted som er utpekt av en offentlig myndighet eller gjenvinningsanlegg.

4. Merknader, advarsler, kontraindikasjoner

Rengjør produktets øyebeskyttelse før bruk. For å rengjøre, tørk av produktet med en lett fuktig, myk klut eller et håndkle. Ikke bruk etsende stoffer.

Personer med sensitiv hud eller ufølsomme for varme bør ikke bruke produktet. Gravide kvinner, personer som lider av hjertesykdom, sirkulasjonsforstyrrelser, ondartede svulster, cerebrovaskulære sykdommer og andre akutte sykdommer, samt personer under tilsyn av en lege, bør ikke bruke produktet. Hvis du opplever ubehag eller unormal hudreaksjon mens du bruker produktet, må du slutte å bruke det umiddelbart og konsultere legen din. Personer med øyeproblemer bør unngå å bruke produktet eller bruke det under medisinsk tilsyn. Personer som har gjennomgått øyeoperasjoner og pasienter som lider av glaukom, grå stær, netthinnelesjon og andre øyesykdommer bør ikke bruke produktet. Personer som bruker kontaktlinser bør fjerne dem før du bruker produktet.

Oppbevar produktet på et tørt og luftig sted, unna barn. Ikke utsett den for direkte sollys, høy temperatur eller fuktighet. Dette er ikke et leketøy. Barn og personer som ikke kan uttrykke sine behov bør ikke bruke produktet. Ikke bruk produktet på steder med høy temperatur, brennbare, fuktige eller steder med elektromagnetisk stråling. Ikke demonter produktet uten tillatelse; Sørg for at produktet er fritt for støt og vann for å unngå feil.

5. Produkt spesifikasjon

Navn: Øyemassasjeapparat

Modell: Horizon Travel 2

Strømforsyning: 5V 1000mA

Litiumbatteri: 3,7V 700mAh

Inngangseffekt: 5W

Pakkestørrelse: 200x91x85mm

Nettovekt: ca 190g

Produktets normale driftsforhold:

Omgivelsestemperatur: +5°C~+40°C

Relativ fuktighet: ≤ 80 %

Atmosfærisk trykk: 86 kPa ~ 106 kPa

Produkttransport og lagringsbetingelser:

Omgivelsestemperaturområde: -20°C ~ + 55°C

Relativ fuktighetsområde: ≤93 %

Atmosfærisk trykkområde: 50 kPa ~ 106 kPa

1. Laitteen rakenne

1. Säättösolki
2. Elastinen nauha
3. ON/OFF-painike/tilapainike
4. USB-C-tulo
5. LED-merkkivalo

2. Kuinka käyttää

1. Ennen ensimmäistä käyttöä lataa laite täyteen mukana tulevalla USB-kaapelilla.
2. Aseta hierontalaite päähäsi ja säädä sanka mukavaa käyttöä varten.
3. Käynnistä tuote pitämällä virtapainiketta painettuna. Kun painike on aktivoitu, se toimii tilanvaihtotoimintopainikkeena. Jokainen lyhyt painallus muuttaa toimintatilaa:
 - Mode 1 Comprehensive Mode (oletusarvo virran kytkemisen yhteydessä)
 - Tila 2: Silmien suojaustila (värinä)
 - Tila 3: Silmien suojaustila (rytminen värinä)
 - Tila 4: Lepotila (hiljaa värinä)
4. Kun hieronta on valmis, sammuta laite pitämällä virtapainiketta painettuna.

3. Akkujen lataaminen ja poistaminen

Jos kuulet kolme peräkkäistä piippausta laitteen käytön aikana, se tarkoittaa, että sisäänrakennettu litiumakku on tyhjentynyt. Lataamiseen tarvitaan USB-kaapeli. Latauksen aikana latauksen merkkivalo vilkkuu. Täysin latautuminen kestää noin 2-3 tuntia. Akun käyttöikä lyhenee, jos akkua ei käytetä pitkään aikaan. On suositeltavaa ladata akku vähintään kerran kuukaudessa.

Tämän tuotteen sisäänrakennettu litiumakku sisältää aineita, jotka voivat saastuttaa ympäristöä. Poista sisäänrakennettu litiumakku ennen tämän tuotteen hävittämistä. Noudata kuvaa 2 ja ohjeita:

1. Katkaise virta tai irrota virta. 2. Irrota suojaläppä. 3. Irrota litiumakku. 4. Irrotettu litiumakku tulee hävittää turvallisesti viranomaisen tai kierrätyslaitoksen osoittamaan paikkaan.

4. Huomautuksia, varoituksia, vasta-aiheita

Puhdista tuotteen silmäsuoja ennen käyttöä. Puhdistaaksesi tuotteen pyyhkimällä kevyesti kostealla, pehmeällä liinalla tai pyyhkeellä. Älä käytä syövyttäviä aineita.

Ihmiset, joilla on herkkä iho tai herkät lämmölle, eivät saa käyttää tuotetta. Raskaana olevien naisten, sydänsairauksista, verenkiertohäiriöistä, pahanlaatuisista kasvaimista, aivoverisuonisairauksista ja muista akuuteista sairauksista kärsivien sekä lääkärin hoidossa olevien henkilöiden ei tule käyttää tuotetta. Jos koet epämukavaa tunnetta tai epänormaalia ihoreaktiota tuotteen käytön aikana, lopeta sen käyttö välittömästi ja ota yhteys lääkäriin. Silmäongelmista kärsivien tulee välttää tuotteen käyttöä tai käyttää sitä lääkärin valvonnassa. Ihmisten, joille on tehty silmäleikkaus, ja potilaiden, jotka kärsivät glaukoomasta, kaihista, verkkokalvon irtoamisesta ja muista silmänsairauksista, ei tule käyttää tuotetta. Piilolinssellä käyttävien tulee poistaa ne ennen tuotteen käyttöä.

Säilytä tuotetta kuivassa ja ilmastussa paikassa, poissa lasten ulottuvilta. Älä altista sitä suoralle auringonvalolle, korkealle lämpötilalle tai kosteudelle. Tämä ei ole lelu. Lapset ja ihmiset, jotka eivät pysty ilmaisemaan tarpeitaan, eivät saa käyttää tuotetta. Älä käytä tuotetta paikoissa, joissa lämpötila on korkea, syttyvä, kostea tai paikoissa, joissa on sähkömagneettista säteilyä. Älä pura tuotetta ilman lupaa; Varmista, ettei tuotteessa ole iskuja ja vettä, jotta vältetään vaurioita.

5. Tuotteen eritelmä

Nimi: Silmähierontalaite

Malli: Horizon Travel 2

Virtalähde: 5V 1000mA

Litiumakku: 3,7V 700mAh

Tuloteho: 5W

Pakkauksen koko: 200x91x85mm

Nettopaino: noin 190 g

Tuotteen normaalit käyttöolosuhteet:

Ympäristön lämpötila: +5°C ~ +40°C

Suhteellinen kosteus: ≤ 80 %

Ilmanpaine: 86 kPa ~ 106 kPa

Tuotteiden kuljetus- ja varastointiolosuhteet:

Ympäristön lämpötila-alue: -20°C ~ + 55°C

Suhteellinen kosteusalue: ≤93 %

Ilmanpainealue: 50 kPa ~ 106 kPa

1. Κατασκευή της συσκευής

1. Πόρπη ρύθμισης
2. Ελαστική ταινία
3. Πλήκτρο ON/OFF/κουμπί λειτουργίας
4. Είσοδος USB-C
5. Ενδειξη LED

2. Τρόπος χρήσης

1. Πριν από την πρώτη χρήση, φορτίστε πλήρως τη συσκευή χρησιμοποιώντας το καλώδιο USB που περιλαμβάνεται.
2. Βάλτε το μασάζ στο κεφάλι σας και προσαρμόστε το κεφαλόδεσμο για άνετη χρήση.
3. Πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί λειτουργίας για να ενεργοποιήσετε το προϊόν. Μόλις ενεργοποιηθεί, το κουμπί θα λειτουργεί ως κουμπί λειτουργίας αλλαγής λειτουργίας. Κάθε σύντομο πάτημα θα αλλάξει τον τρόπο λειτουργίας:
 - Mode 1 Comprehensive Mode (προεπιλογή κατά την ενεργοποίηση)
 - Λειτουργία 2: Λειτουργία προστασίας ματιών (δόννηση)
 - Λειτουργία 3: Λειτουργία προστασίας ματιών (ρυθμική δόννηση)
 - Λειτουργία 4: Λειτουργία ύπνου (απαλή δόννηση)
4. Μόλις ολοκληρωθεί το μασάζ, κρατήστε πατημένο το κουμπί λειτουργίας για να απενεργοποιήσετε τη συσκευή.

3. Φόρτιση και αφαίρεση μπαταριών

Εάν ακούσετε τρία συνεχόμενα μπιπ κατά τη χρήση της συσκευής, σημαίνει ότι η ενσωματωμένη μπαταρία λιθίου έχει αποφορτιστεί. Για να το φορτίσετε, πρέπει να χρησιμοποιήσετε ένα καλώδιο USB. Κατά τη φόρτιση, η ένδειξη φόρτισης αναβοσβήνει. Χρειάζονται περίπου 2-3 ώρες για να φορτιστεί πλήρως. Η διάρκεια ζωής της μπαταρίας θα μειωθεί εάν η μπαταρία δεν χρησιμοποιηθεί για μεγάλο χρονικό διάστημα. Συνιστάται η φόρτιση της μπαταρίας τουλάχιστον μία φορά το μήνα. Η ενσωματωμένη μπαταρία λιθίου αυτού του προϊόντος περιέχει ουσίες που μπορεί να μολύνουν το περιβάλλον. Αφαιρέστε την ενσωματωμένη μπαταρία λιθίου πριν από την απόρριψη αυτού του προϊόντος. Ακολουθήστε την εικόνα 2 και τις οδηγίες:

1. Απενεργοποιήστε ή αποσυνδέστε το ρεύμα.
2. Αφαιρέστε το προστατευτικό περὺργιο.
3. Αφαιρέστε την μπαταρία λιθίου.
4. Η αφαιρεθείσα μπαταρία λιθίου θα πρέπει να απορριφθεί με ασφάλεια σε τοποθεσία που ορίζεται από μια κρατική αρχή ή μια εγκατάσταση ανακύκλωσης.

4. Σημειώσεις, προειδοποιήσεις, αντενδείξεις

Καθαρίστε την ασπίδα ματιών του προϊόντος πριν τη χρήση. Για να καθαρίσετε, σκουπίστε το προϊόν με ένα ελαφρώς υγρό, μαλακό πανί ή πετσέτα. Μη χρησιμοποιείτε διαβρωτικές ουσίες. Άτομα με ευαίσθητο δέρμα ή μη ευαίσθητο στη θερμότητα δεν πρέπει να χρησιμοποιούν το προϊόν. Έγκυες γυναίκες, άτομα που πάσχουν από καρδιακές παθήσεις, κυκλοφορικές διαταραχές, κακοήθεις όγκους, εγκεφαλοαγγειακές παθήσεις και άλλες οξείες παθήσεις, καθώς και άτομα υπό την επίβλεψη γιατρού, δεν πρέπει να χρησιμοποιούν το προϊόν. Εάν αισθανθείτε οποιαδήποτε ενόχληση ή μη φυσιολογική δερματική αντίδραση κατά τη χρήση του προϊόντος, σταματήστε να το χρησιμοποιείτε αμέσως και συμβουλευτείτε το γιατρό σας. Άτομα με προβλήματα στα μάτια θα πρέπει να αποφεύγουν τη χρήση του προϊόντος ή να το χρησιμοποιούν υπό ιατρική επίβλεψη. Άτομα που έχουν υποβληθεί σε χειρουργική επέμβαση στα μάτια και ασθενείς που πάσχουν από γλαύκωμα, καταρράκτη, αποκόλληση αμφιβληστροειδούς και άλλες οφθαλμικές παθήσεις δεν πρέπει να χρησιμοποιούν το προϊόν. Τα άτομα που φορούν φακούς επαφής θα πρέπει να τους αφαιρούν πριν από τη χρήση του προϊόντος.

Αποθηκεύστε το προϊόν σε ξηρό και ευάερο μέρος, μακριά από παιδιά. Μην το εκθέτετε σε άμεσο ηλιακό φως, υψηλή θερμοκρασία ή υγρασία. Αυτό δεν είναι παιχνίδι. Παιδιά και άτομα που δεν μπορούν να εκφράσουν τις ανάγκες τους δεν πρέπει να χρησιμοποιούν το προϊόν. Μη χρησιμοποιείτε το προϊόν σε μέρη με υψηλή θερμοκρασία, εύφλεκτα, υγρά ή μέρη με ηλεκτρομαγνητική ακτινοβολία. Μην αποσυναρμολογείτε το προϊόν χωρίς άδεια. Βεβαιωθείτε ότι το προϊόν είναι απαλλαγμένο από κρούσεις και νερό για να αποφύγετε την αστοχία.

5. προσδιορισμός προϊόντος

Όνομα: Μασάζ ματιών

Μοντέλο: Horizon Travel 2

Τροφοδοσία: 5V 1000mA

Μπαταρία λιθίου: 3,7V 700mAh

Ισχύς εισόδου: 5W

Μέγεθος συσκευασίας: 200x91x85mm

Καθαρό βάρος: περίπου 190g

Κανονικές συνθήκες λειτουργίας του προϊόντος:

Θερμοκρασία περιβάλλοντος: +5°C~+40°C

Σχετική υγρασία: ≤80%

Ατμοσφαιρική πίεση: 86 kPa ~ 106 kPa

Συνθήκες μεταφοράς και αποθήκευσης προϊόντων:

Εύρος θερμοκρασίας περιβάλλοντος: -20°C ~ +55°C

Εύρος σχετικής υγρασίας: ≤93%

Εύρος ατμοσφαιρικής πίεσης: 50 kPa ~ 106 kPa

1. Konstrukcija uređaja

1. Kopča za podešavanje
2. Elastična traka
3. Tipka ON/OFF/gumb načina rada
4. USB-C ulaz
5. LED indikator

2. Kako koristiti

1. Prije prve uporabe potpuno napunite uređaj pomoću priloženog USB kabela.
2. Stavite masažer na glavu i namjestite traku za glavu za udobnu upotrebu.
3. Pritisnite i držite gumb za uključivanje kako biste uključili proizvod. Nakon što se aktivira, gumb će djelovati kao funkcijski gumb za promjenu načina rada. Svakim kratkim pritiskom promijenit ćete način rada:
 - Mode 1 Comprehensive Mode (zadano pri uključivanju)
 - Način 2: Način zaštite očiju (vibracija)
 - Način 3: Način zaštite očiju (ritmička vibracija)
 - Način 4: Način mirovanja (blaga vibracija)
4. Nakon završetka masaže, držite pritisnutu tipku za uključivanje kako biste isključili uređaj.

3. Punjenje i uklanjanje baterija

Ako tijekom korištenja uređaja čujete tri uzastopna zvučna signala, to znači da se ugrađena litijaska baterija ispraznila. Za punjenje je potreban USB kabel. Tijekom punjenja, indikator punjenja treperi. Za potpuno punjenje potrebno je otprilike 2-3 sata. Trajanje baterije će se skratiti ako se baterija ne koristi dulje vrijeme. Preporuča se punjenje baterije barem jednom mjesečno.

Ugrađena litijaska baterija ovog proizvoda sadrži tvari koje mogu zagaditi okoliš. Prije odlaganja ovog proizvoda uklonite ugrađenu litijasku bateriju. Slijedite sliku 2 i upute:

1. Isključite ili odspojite napajanje.
2. Uklonite zaštitni poklopac.
3. Uklonite litijevu bateriju.
4. Izvađenu litijasku bateriju treba sigurno odložiti na mjesto koje je odredilo državno tijelo ili postrojenje za recikliranje.

4. Napomene, upozorenja, kontraindikacije

Očistite štitnik za oči proizvoda prije uporabe. Za čišćenje obrišite proizvod blago vlažnom, mekom krpom ili ručnikom. Nemojte koristiti nikakve korozivne tvari. Osobe s osjetljivom kožom ili neosjetljive na toplinu ne smiju koristiti proizvod. Proizvod ne bi smjele koristiti trudnice, osobe sa srčanim bolestima, poremećajima cirkulacije, malignim tumorima, cerebrovaskularnim bolestima i drugim akutnim bolestima, kao ni osobe pod nadzorom liječnika. Ako osjetite bilo kakvu nelagodu ili abnormalnu kožnu reakciju tijekom korištenja proizvoda, odmah ga prestanite koristiti i posavjetujte se s liječnikom. Osobe koje imaju problema s očima trebaju izbjegavati korištenje proizvoda ili ga koristiti pod liječničkim nadzorom. Osobe koje su bile podvrgnute operaciji oka te pacijenti koji boluju od glaukoma, katarakte, ablacije mrežnice i drugih očnih bolesti ne smiju koristiti proizvod. Osobe koje nose kontaktne leće trebaju ih ukloniti prije uporabe proizvoda.

Proizvod čuvati na suhom i prozračnom mjestu, van domašaja djece. Ne izlažite ga izravnoj sunčevoj svjetlosti, visokoj temperaturi ili vlazi. Ovo nije igračka. Djeca i osobe koje ne mogu izraziti svoje potrebe ne smiju koristiti proizvod. Nemojte koristiti proizvod na mjestima s visokom temperaturom, zapaljivim, vlažnim ili mjestima s elektromagnetskim zračenjem. Ne rastavljajte proizvod bez dopuštenja; Provjerite je li proizvod zaštićen od udaraca i vode kako biste izbjegli kvar.

5. Specifikacija proizvoda

Naziv: Masažer za oči

Model: Horizon Travel 2

Napajanje: 5V 1000mA

Litijeva baterija: 3.7V 700mAh

Ulazna snaga: 5W

Veličina pakiranja: 200x91x85mm

Neto težina: oko 190g

Normalni radni uvjeti proizvoda:

Temperatura okoline: +5°C ~ +40°C

Relativna vlažnost: ≤ 80%

Atmosferski tlak: 86 kPa ~ 106 kPa

Uvjeti transporta i skladištenja proizvoda:

Raspon temperature okoline: -20°C ~ +55°C

Raspon relativne vlažnosti: ≤ 93%

Raspon atmosferskog tlaka: 50 kPa ~ 106 kPa

1. Konstruktion af enheden

1. Justeringsspænde
2. Elastik
3. ON/OFF-tast/tilstandsknap
4. USB-C indgang
5. LED-indikator

2. Sådan bruges

1. Før første brug skal du oplade enheden helt ved hjælp af det medfølgende USB-kabel.
2. Sæt massageapparatet på dit hoved, og juster pandebåndet til behagelig brug.
3. Tryk og hold tænd/sluk-knappen nede for at tænde for produktet. Når den er aktiveret, vil knappen fungere som en funktionsændring. Hvert kort tryk vil ændre driftstilstanden:
 - Mode 1 Comprehensive Mode (standard ved tænding)
 - Mode 2: Øjenbeskyttelsestilstand (vibration)
 - Mode 3: Øjenbeskyttelsestilstand (rytmisk vibration)
 - Tilstand 4: Dvaletilstand (blid vibration)
4. Når massagen er fuldført, skal du holde tænd/sluk-knappen nede for at slukke for enheden.

3. Opladning og fjernelse af batterier

Hvis du hører tre på hinanden følgende bip, mens du bruger enheden, betyder det, at det indbyggede lithiumbatteri er afladet. For at oplade den skal du bruge et USB-kabel. Under opladning blinker opladningsindikatoren. Det tager cirka 2-3 timer at oplade helt. Batteriets levetid vil blive forkortet, hvis batteriet ikke bruges i længere tid. Det anbefales at oplade batteriet mindst en gang om måneden.

Det indbyggede lithiumbatteri i dette produkt indeholder stoffer, der kan forurene miljøet. Fjern venligst det indbyggede lithiumbatteri, før dette produkt bortskaffes. Følg illustration 2 og instruktionerne:

1. Sluk eller afbryd strømmen.
2. Fjern beskyttelseskappen.
3. Fjern lithiumbatteriet.
4. Det fjernede lithiumbatteri skal bortskaffes sikkert på et sted, der er udpeget af en offentlig myndighed eller genbrugsanlæg.

4. Bemærkninger, advarsler, kontraindikationer

Rengør venligst produktets øjenskold før brug. For at rengøre skal du tørre produktet af med en let fugtig, blød klud eller et håndklæde. Brug ikke ætsende stoffer. Personer med følsom hud eller ufølsom over for varme bør ikke bruge produktet. Gravide kvinder, personer, der lider af hjertesygdomme, kredsløbsforstyrrelser, ondartede tumorer, cerebrovaskulære sygdomme og andre akutte sygdomme, samt personer under lægebehandling, bør ikke bruge produktet. Hvis du oplever ubehag eller unormal hudreaktion, mens du bruger produktet, skal du straks stoppe med at bruge det og kontakte din læge. Personer med øjenproblemer bør undgå at bruge produktet eller bruge det under lægeligt tilsyn. Personer, der har gennemgået en øjenoperation og patienter, der lider af glaukom, grå stær, nethindeløsning og andre øjensygdomme, bør ikke bruge produktet. Personer, der bærer kontaktlinser, bør fjerne dem, før de bruger produktet.

Opbevar produktet på et tørt og luftigt sted, væk fra børn. Udsæt den ikke for direkte sollys, høj temperatur eller fugt. Dette er ikke et legetøj. Børn og personer, der ikke kan udtrykke deres behov, bør ikke bruge produktet. Brug ikke produktet på steder med høj temperatur, brændbare, fugtige eller steder med elektromagnetisk stråling. Skil ikke produktet ad uden tilladelse; Sørg for, at produktet er fri for stød og vand for at undgå fejl.

5. Produkt specifikation

Navn: Øjenmassager

Model: Horizon Travel 2

Strømforsyning: 5V 1000mA

Lithium batteri: 3,7V 700mAh

Indgangseffekt: 5W

Pakkestørrelse: 200x91x85mm

Nettovægt: ca 190g

Produktets normale driftsforhold:

Omgivelsestemperatur: +5°C~+40°C

Relativ luftfugtighed: ≤ 80 %

Atmosfærisk tryk: 86 kPa ~ 106 kPa

Produktets transport- og opbevaringsbetingelser:

Omgivelsestemperaturområde: -20°C ~ + 55°C

Relativ luftfugtighed: ≤93%

Atmosfærisk trykområde: 50 kPa ~ 106 kPa

1. Конструкция на устройството

1. Катарам за регулиране
2. Еластична лента
3. Бутон за ВКЛ./ИЗКЛ./режим
4. USB-C вход
5. LED индикатор

2. Как да използвам

1. Преди първа употреба, моля, заредете напълно устройството с помощта на включения USB кабел.
2. Поставете масажора на главата си и регулирайте лентата за глава за удобна употреба.
3. Натиснете и задръжте бутона за захранване, за да включите продукта. Веднъж активиран, бутонът ще действа като функционален бутон за смяна на режима. Всяко кратко натискане ще промени режима на работа:
 - Режим 1 Изчерпателен режим (по подразбиране при включване)
 - Режим 2: Режим за защита на очите (вибрация)
 - Режим 3: Режим за защита на очите (ритмична вибрация)
 - Режим 4: Режим на заспиване (нежна вибрация)
4. След като масажът приключи, задръжте натиснат бутона за захранване, за да изключите устройството.

3. Зареждане и отстраняване на батерии

Ако чуете три последователни звукови сигнала, докато използвате устройството, това означава, че вградената литиева батерия се е разрешила. За да го заредите, трябва да използвате USB кабел. Докато се зарежда, индикаторът за зареждане мига. Пълното зареждане отнема приблизително 2-3 часа. Животът на батерията ще се съкрати, ако батерията не се използва дълго време. Препоръчва се батерията да се зарежда поне веднъж месечно.

Вградената литиева батерия на този продукт съдържа вещества, които могат да замърсят околната среда. Моля, отстранете вградената литиева батерия, преди да изхвърлите този продукт. Следвайте илюстрация 2 и инструкциите:

1. Изключете или прекъснете захранването.
2. Свалете защитното капаче.
3. Извадете литиевата батерия.
4. Отстранената литиева батерия трябва да се изхвърли безопасно на място, определено от държавен орган или съоръжение за рециклиране.

4. Бележки, предупреждения, противопоказания

Моля, почистете щита за очите на продукта преди употреба. За да почистите, избършете продукта с леко влажна, мека кърпа или кърпа. Не използвайте корозивни вещества.

Хора с чувствителна кожа или нечувствителни към топлина не трябва да използват продукта. Бременни жени, хора със сърдечни заболявания, нарушения на кръвообращението, злокачествени тумори, мозъчно-съдови заболявания и други остри заболявания, както и лица под лекарско наблюдение не трябва да използват продукта. Ако изпитате някакъв дискомфорт или необичайна кожна реакция, докато използвате продукта, незабавно спрете да го използвате и се консултирайте с Вашия лекар. Хората с проблеми с очите трябва да избягват употребата на продукта или да го използват под лекарско наблюдение. Хора, претърпели очни операции и пациенти, страдащи от глаукома, катаракта, отлепване на ретината и други очни заболявания, не трябва да използват продукта. Хората, които носят контактни лещи, трябва да ги свалят преди употреба на продукта.

Съхранявайте продукта на сухо и проветриво място, далеч от деца. Не го излагайте на пряка слънчева светлина, висока температура или влага. Това не е играчка. Деца и хора, които не могат да изразят нуждите си, не трябва да използват продукта. Не използвайте продукта на места с висока температура, запалими, влажни или места с електромагнитно излъчване. Не разглобявайте продукта без разрешение; Моля, уверете се, че продуктът е без удар и вода, за да избегнете повреда.

5. Спецификация на продукта

Име: Масажор за очи

Модел: **Horizon Travel 2**

Захранване: 5V 1000mA

Литиева батерия: 3.7V 700mAh

Входяща мощност: 5W

Размер на опаковката: 200x91x85 mm

Нетно тегло: около 190gr

Нормални работни условия на продукта:

Околна температура: +5°C ~ +40°C

Относителна влажност: ≤ 80%

Атмосферно налягане: 86 kPa ~ 106 kPa

Условия за транспортиране и съхранение на продукта:

Температурен диапазон на околната среда: -20°C ~ + 55°C

Диапазон на относителна влажност: ≤ 93%

Диапазон на атмосферното налягане: 50 kPa ~ 106 kPa

1. Cihazın yapısı

1. Ayar tokası
2. Elastik bant
3. AÇMA/KAPAMA tuşu/mod düğmesi
4. USB-C girişi
5. LED göstergesi

2. Nasıl kullanılır

1. İlk kullanımdan önce lütfen cihazı birlikte verilen USB kablosunu kullanarak tamamen şarj edin.
2. Masaj cihazını başınızta koyun ve kafa bandını rahat kullanım sağlayacak şekilde ayarlayın.
3. Ürünü açmak için güç düğmesini basılı tutun. Etkinleştirildiğinde düğme, mod değiştirme işlev düğmesi olarak görev yapacaktır. Her kısa basış çalışma modunu değiştirecektir:
 - Mod 1 Kapsamlı Mod (açılıştan varsayılan)
 - Mod 2: Göz koruma modu (titreşim)
 - Mod 3: Göz koruma modu (ritmik titreşim)
 - Mod 4: Uyku modu (hafif titreşim)
4. Masaj tamamlandıktan sonra cihazı kapatmak için güç düğmesini basılı tutun.

3. Pillerin şarj edilmesi ve çıkarılması

Cihazı kullanırken arka arkaya üç bip sesi duyarsanız bu, dahili lityum pilin boşaldığı anlamına gelir. Şarj etmek için bir USB kablosu kullanmanız gerekir. Şarj sırasında şarj göstergesi yanıp söner. Tamamen şarj olması yaklaşık 2-3 saat sürer. Pilin uzun süre kullanılmaması durumunda pil ömrü kısalmaktadır. Pili en az ayda bir kez şarj etmeniz önerilir.

Bu ürünün dahili lityum pili çevreyi kirletebilecek maddeler içermektedir. Lütfen bu ürünün atmadan önce dahili lityum pili çıkarın. Resim 2'yi ve talimatları izleyin:

1. Gücü kapatın veya bağlantısını kesin.
2. Koruyucu kapağı çıkarın.
3. Lityum pili çıkarın.
4. Çıkarılan lityum pil, bir devlet kurumu veya geri dönüşüm tesisi tarafından belirlenen bir yere güvenli bir şekilde atılmalıdır.

4. Notlar, uyarılar, kontrendikasyonlar

Lütfen kullanmadan önce ürünün göz koruyucusunu temizleyin. Temizlemek için ürünü hafif nemli, yumuşak bir bez veya havluyla silin. Aşındırıcı maddeler kullanmayın.

Cildi hassas olan veya ısıya karşı duyarlı kişiler ürünü kullanmamalıdır. Hamile kadınlar, kalp hastalığı, dolaşım bozuklukları, kötü huylu tümörler, beyin damar hastalıkları ve diğer akut hastalıkları olan kişiler ile doktor kontrolü altındaki kişiler ürünü kullanmamalıdır. Ürünü kullanırken herhangi bir rahatsızlık veya anormal cilt reaksiyonu yaşarsanız, kullanmayı hemen bırakın ve doktorunuza danışın. Göz problemi olan kişiler ürünü kullanmaktan kaçınmalı veya tıbbi gözetim altında kullanılmalıdır. Göz ameliyatı geçirmiş kişiler, glaukom, katarakt, retina dekolmanı ve diğer göz hastalıkları bulunan kişiler ürünü kullanmamalıdır. Kontakt lens kullanan kişiler ürünü kullanmadan önce lenslerini çıkarmalıdır.

Ürünü çocuklardan uzak, kuru ve havadar bir yerde saklayın. Doğrudan güneş ışığına, yüksek sıcaklığa veya neme maruz bırakmayın. Bu bir oyuncak değil. Çocuklar ve ihtiyaçlarını ifade edemeyen kişiler ürünü kullanmamalıdır. Ürünü yüksek sıcaklıkta, yanıcı, nemli veya elektromanyetik radyasyon bulunan yerlerde kullanmayınız. Ürünü izinsiz sökmeyin; Arızayı önlemek için lütfen ürünün darbe ve sudan arınmış olduğundan emin olun.

5. Ürün özellikleri

Adı: Göz masajı

Modeli: Horizon Travel 2

Güç kaynağı: 5V 1000mA

Lityum pil: 3,7V 700mAh

Giriş gücü: 5W

Paket boyutu: 200x91x85mm

Net ağırlık: yaklaşık 190g

Ürünün normal çalışma koşulları:

Ortam sıcaklığı: +5°C ~ +40°C

Bağıl nem: ≤ %80

Atmosfer basıncı: 86 kPa ~ 106 kPa

Ürün taşıma ve saklama koşulları:

Ortam sıcaklığı aralığı: -20°C ~ + 55°C

Bağıl nem aralığı: ≤93%

Atmosfer basıncı aralığı: 50 kPa ~ 106 kPa

1. بناء الجهاز

1. مشبك التعديل
2. شريط مطاطي
3. زر التشغيل/الإيقاف/الوضع
4. USB-C مدخل
5. LED مؤشر

4. ملاحظات، تحذيرات، موانع

يرجى تنظيف واقي عين المنتج قبل الاستخدام. للتنظيف، امسح المنتج بقطعة قماش ناعمة أو منشفة رطبة قليلاً. لا تستخدم أي مواد قابلة للتآكل.

يجب على الأشخاص ذوي البشرة الحساسة أو غير الحساسة للحرارة عدم استخدام المنتج. يجب على النساء الحوامل والأشخاص الذين يعانون من أمراض القلب واضطرابات الدورة الدموية والأورام الخبيثة والأمراض الدماغية الوعائية وغيرها من الأمراض الحادة، وكذلك الأشخاص تحت رعاية الطبيب، عدم استخدام المنتج. إذا شعرت بأي إزعاج أو رد فعل جلدي غير طبيعي أثناء استخدام المنتج، توقف عن استخدامه على الفور واستشر طبيبك. يجب على الأشخاص الذين يعانون من مشاكل في العين تجنب استخدام المنتج أو استخدامه تحت إشراف طبي. يجب على الأشخاص الذين خضعوا لجراحة العيون والمرضى الذين يعانون من الجلوكوما وإعتام عدسة العين وانقصال الشبكية وأمراض العيون الأخرى عدم استخدام المنتج. يجب على الأشخاص الذين يرتدون العدسات اللاصقة إزالتها قبل استخدام المنتج.

قم بتخزين المنتج في مكان جاف وجيد التهوية، بعيداً عن متناول الأطفال. لا تعرضه لأشعة الشمس المباشرة أو درجة الحرارة المرتفعة أو الرطوبة. هذه ليست لعبة. يجب على الأطفال والأشخاص غير القادرين على التعبير عن احتياجاتهم عدم استخدام المنتج. لا تستخدم المنتج في الأماكن ذات درجة الحرارة المرتفعة أو القابلة للاشتعال أو الرطوبة أو الأماكن ذات الإشعاع الكهرومغناطيسي. لا تقم بتفكيك المنتج دون إذن؛ يرجى التأكد من أن المنتج خالي من التأثير والماء لتجنب الفشل.

5. مواصفات المنتج

الاسم: ذلك العين

الموديل: هورايزون ترافيل 2

مصدر الطاقة: 5 فولت 1000 مللي أمبير

بطارية الليثيوم: 3.7 فولت 700 مللي أمبير

طاقة الإدخال: 5 واط

85 مللي متر x 91x حجم العبوة: 200

الوزن الصافي: حوالي 190 جرام

ظروف التشغيل العادية للمنتج:

درجة الحرارة المحيطة: 5+ درجة مئوية ~ 40+ درجة مئوية

الرطوبة النسبية: ≤ 80%

الضغط الجوي: 86 كيلو باسكال ~ 106 كيلو باسكال

شروط نقل وتخزين المنتج:

نطاق درجة الحرارة المحيطة: -20 درجة مئوية ~ 55 درجة مئوية

نطاق الرطوبة النسبية: ≤ 93%

نطاق الضغط الجوي: 50 كيلو باسكال ~ 106 كيلو باسكال

2. كيف تستعمل

1. قبل الاستخدام لأول مرة، يرجى شحن الجهاز بالكامل باستخدام كابل المرفق USB
2. ضع جهاز التدليك على رأسك واضبطي عصابة الرأس للاستخدام المريح
3. اضغط مع الاستمرار على زر الطاقة لتشغيل المنتج. بمجرد تفعيله، سيكون الزر بمثابة زر وظيفة تغيير الوضع. ستؤدي كل ضغطة قصيرة إلى تغيير وضع التشغيل
- الوضع 1 الوضع الشامل (الافتراضي عند التشغيل) -
- الوضع 2: وضع حماية العين (الاهتزاز) -
- الوضع 3: وضع حماية العين (الاهتزاز الإيقاعي) -
- الوضع 4: وضع السكون (اهتزاز لطيف) -
4. بمجرد اكتمال التدليك، اضغط باستمرار على زر الطاقة لإيقاف تشغيل الجهاز

3. شحن وإزالة البطاريات

إذا سمعت ثلاث أصوات تنبيه متتالية أثناء استخدام الجهاز، فهذا يعني أن بطارية الليثيوم المدمجة قد نفذت. أثناء الشحن، يومض مؤشر الشحن. يستغرق الشحن الكامل حوالي 2-3. USB. لشحنه، تحتاج إلى استخدام كابل ساعات. سيتم تقصير عمر البطارية إذا لم يتم استخدام البطارية لفترة طويلة. يوصى بشحن البطارية مرة واحدة على الأقل شهرياً

تحتوي بطارية الليثيوم المدمجة في هذا المنتج على مواد قد تلوث البيئة. يرجى إزالة بطارية الليثيوم المدمجة قبل التخلص من هذا المنتج، اتبع الرسم التوضيحي 2 والتعليمات

1. قم بإيقاف تشغيل الطاقة أو فصلها. 2. قم بإزالة الغطاء الواقي. 3. قم بإزالة بطارية الليثيوم. 4. يجب التخلص من بطارية الليثيوم التي تم إزالتها بشكل آمن في مكان تحدده الحكومة أو منشأة إعادة التدوير



Urządzeń elektrycznych i elektronicznych oraz baterii i akumulatorów nie można łączyć z innymi odpadami domowymi. Informuje o tym symbol przekreślonego kosza umieszczony na opakowaniu. Zużyte urządzenia elektryczne i elektroniczne oraz baterie i akumulatory należy przekazać do lokalnych punktów selektywnego zbierania odpadów lub do sprzedawcy, a o szczegóły dowiadywać się w swojej gminie. Sprzęt elektryczny i elektroniczny oraz baterie i akumulatory mogą zawierać niebezpieczne substancje, mieszaniny oraz części składowe szkodliwe dla środowiska i zdrowia ludzi. Nieprawidłowe obchodzenie się z nimi lub ich uszkodzenie może doprowadzić przy dalszej utylizacji lub recyklingu sprzętu do uszczerbku na zdrowiu lub zanieczyszczenia środowiska. Urządzenie zostało wprowadzone do obrotu po 13.08.2005 r.

Electrical and electronic devices as well as batteries and accumulators must not be mixed with other household waste. This is indicated by the symbol of the crossed out bin placed on the packaging. Worn-out electric and electronic equipment as well as batteries and accumulators should be delivered to local separate waste collection points or to the seller, and for details inquire in your commune. Electrical and electronic equipment as well as batteries and accumulators may contain hazardous substances, mixtures and components harmful to the environment and human health. Improper handling or damage to them may result in damage to health or environmental pollution during further disposal or recycling of the equipment. The device was placed on the market after August 13, 2005.



Producent na wyłączną własną odpowiedzialność oświadcza, że urządzenie Horizon Travel 2 jest zgodne dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady 2014/30/UE z dnia 26 lutego 2014 r. w sprawie harmonizacji ustawodawstw państw członkowskich odnoszących się do kompatybilności elektromagnetycznej, a także dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady 2011/65/UE z dnia 8 czerwca 2011 r. w sprawie ograniczenia stosowania niektórych niebezpiecznych substancji w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym, wraz z dyrektywą delegowaną Komisji (UE) 2015/863 z dnia 31 marca 2015 r. zmieniającą załącznik II do dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 2011/65/UE w odniesieniu do wykazu substancji objętych ograniczeniem. Pełna treść deklaracji zgodności dostępna pod adresem internetowym: www.medivon.pl/deklaracje

The manufacturer declares under his sole responsibility that the Horizon Travel 2 device complies with Directive 2014/30/EU of the European Parliament and of the Council of February 26, 2014 on the harmonization of the laws of the Member States relating to electromagnetic compatibility, as well as Directive 2011 of the European Parliament and of the Council /65/EU of 8 June 2011 on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment, together with Commission Delegated Directive (EU) 2015/863 of 31 March 2015 amending Annex II to the Directive of the European Parliament and 2011/65/EU as regards the list of restricted substances. The full text of the declaration of conformity is available at the internet address: www.medivon.pl/deklaracje

Importer: Armare S.A., ul Grzybowska 87, Warszawa, 00-844, Polska
Model: Horizon Travel 2